JOURNAL

of the UNITED NATIONS

des NATIONS UNIES

TUESDAY, 18 MAY 1993 | No. 1993/95 | MARDI 18 MAI 1993

PROGRAMME OF MEETINGS AND AGENDA

PROGRAMME ET ORDRE DU JOUR DES SEANCES ET DES REUNIONS

SCHEDULED MEETINGS

SEANCES PREVUES AU CALENDRIER DES CONFERENCES

Tuesday, 18 May 1993

GENERAL ASSEMBLY

SPECIAL COMMITTEE ON THE SITUATION WITH REGARD TO THE IMPLEMENTATION OF THE DECLARATION ON THE GRANTING OF INDEPENDENCE TO COLONIAL COUNTRIES AND PEOPLES

SUBCOMMITTEE ON SMALL TERRITORIES, PETITIONS, INFORMATION AND ASSISTANCE

10 a.m. — 667th meeting* — Economic and Social Council Chamber

Guam (A/AC.109/1148)

* Following the adjournment of the meeting of the Subcommittee, there will be informal consultations.

LIST OF SPEAKERS FOR THE GENERAL DEBATE OF THE FORTY-EIGHTH SESSION OF THE GENERAL ASSEMBLY

The provisional list of speakers for the general debate of the forty-eighth session of the General Assembly is now available for consultation in the Division of General Assembly Affairs (Room S-3670L).

Mardi 18 mai 1993

ASSEMBLEE GENERALE

COMITE SPECIAL CHARGE D'ETUDIER LA SITUATION EN CE QUI CONCERNE L'APPLICATION DE LA DECLARATION SUR L'OCTROI DE L'INDPENDANCE AUX PAYS ET AUX PEUPLES COLONIAUX

SOUS-COMITE DES PETITS TERRITOIRES, DES PETITIONS, DE L'INFORMATION ET DE L'ASSISTANCE

10 heures — 667e séance* — Salle du Conseil économique et social

Guam (A/AC.109/1148)

* A l'issue de la séance du Sous-Comité, des consultations officieuses auront lieu.

LISTE DES ORATEURS EN VUE DU DEBAT GENERAL DE LA QUARANTE-HUITIEME SESSION DE L'ASSEMBLEE GENERALE

La liste provisoire des orateurs désireux de participer au débat général de la quarante-huitième session de l'Assemblée générale peut maintenant être consultée dans le bureau de la Division des affaires de l'Assemblée générale (bureau S-3670L).

SPECIAL COMMITTEE ON THE SITUATION WITH REGARD TO THE IMPLEMENTATION OF THE DECLARATION ON THE GRANTING OF INDEPENDENCE TO COLONIAL COUNTRIES AND PEOPLES

SUBCOMMITTEE ON SMALL TERRITORIES, PETITIONS, INFORMATION AND ASSISTANCE

Informal consultations

3 p.m.-6 p.m.	closed meeting	Economic and Social Council Chamber

COMITE SPECIAL CHARGE D'ETUDIER LA SITUATION EN CE QUI CONCERNE L'APPLICATION DE LA DECLARATION SUR L'OCTROI DE L'INDPENDANCE AUX PAYS ET AUX PEUPLES COLONIAUX

SOUS-COMITE DES PETITS TERRITOIRES, DES PETITIONS, DE L'INFORMATION ET DE L'ASSISTANCE

Consultations officieuses

15 heures à 18 heures	séance privée	Salle du Conseil économique et social

COMMITTEE ON INFORMATION

Meeting of the Bureau

11 a.m.	closed meeting	Room S-1027D

COMITE DE L'INFORMATION

Réunion du bureau

11 heures	réunion privée	Salle S-1027D

COMMITTEE ON INFORMATION

Fifteenth session

3 p.m.-6 p.m.	7th meeting	Conference Room 1

COMITE DE L'INFORMATION

Quinzième session

15 heures à 18 heures	7e séance	Salle de conférence 1

COMMITTEE ON CONFERENCES

Substantive session

10 a.m.-1 p.m.	347th meeting	Conference Room 8
3 p.m.-6 p.m.	348th meeting	Conference Room 8

1. Provision of written meeting records to subsidiary bodies of the General Assembly (A/AC.172/1993/CRP.6 and CRP.7) [4 (a)]

2. Implementation of the rules and regulations on control and limitation of documentation: compliance with the six-week rule for the issuance of pre-session documentation (A/AC.172/1993/CRP.8) [4 (b)]

3. Improved utilization of conference-servicing resources: meeting statistics of United Nations organs (A/AC.172/88/Add.11 and A/AC.172/1993/CRP.4) [2 (b)]

4. Meetings of organs and programmes not funded from the regular budget of the United Nations (A/AC.172/1993/CRP.1 and CRP.2) [5]

COMITE DES CONFERENCES

Session de fonds

10 heures à 13 heures	347e séance	Salle de conférence 8
15 heures à 18 heures	348e séance	Salle de conférence 8

1. Etablissement de comptes rendus des séances des organes subsidiaires de l'Assemblée générale (A/AC.172/1993/CRP.6 et CRP.7) [4 a)]

2. Respect des prescriptions relatives au contrôle et à la limitation de la documentation : respect de la règle des six semaines pour la publication de la documentation préalable aux sessions (A/AC.172/1993/CRP.8) [4 b)]

3. Amélioration de l'utilisation des services de conférence : statistiques sur les réunions des organes de l'ONU (A/AC.172/88/Add.11 et A/AC.172/1993/CRP.4) [2 b)]

4. Réunions d'organes ou programmes non financés par le budget ordinaire de l'ONU (A/AC.172/1993/CRP.1 et CRP.2) [5]

United Nations Conference on Trade and Development

TRADE AND DEVELOPMENT BOARD

MEETING OF GOVERNMENTAL EXPERTS FROM LAND-LOCKED AND TRANSIT DEVELOPING COUNTRIES AND REPRESENTATIVES OF DONOR COUNTRIES AND FINANCIAL AND DEVELOPMENT INSTITUTIONS

10 a.m.-1 p.m.	3rd meeting	Conference Room 4
3 p.m.-6 p.m.	4th meeting	Conference Room 4

Conférence des Nations Unies sur le commerce et le développement

CONSEIL DU COMMERCE ET DU DEVELOPPEMENT

REUNION D'EXPERTS GOUVERNEMENTAUX DE PAYS EN DEVELOPPEMENT SANS LITTORAL ET DE PAYS EN DEVELOPPEMENT DE TRANSIT, AINSI QUE DE REPRESENTANTS DE PAYS DONATEURS ET D'ORGANISMES DE FINANCEMENT ET DE DEVELOPPEMENT

10 heures à 13 heures	3e séance	Salle de conférence 4
15 heures à 18 heures	4e séance	Salle de conférence 4

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

PREPARATORY COMMITTEE FOR THE INTERNATIONAL CONFERENCE ON POPULATION AND DEVELOPMENT

Second session

10 a.m.-1 p.m.	19th meeting	Conference Room 2
3 p.m.	20th meeting	Conference Room 2

1. Proposed conceptual framework of the draft recommendations of the Conference [5] (E/CONF.84/PC/11)

General discussion (conclusion)

Informal consultations

10 a.m.-1 p.m.	closed meeting	Conference Room 3
3 p.m.	closed meeting	Conference Room 3

Informal consultations on the substantive issues to be addressed in the final document of the International Conference on Population and Development

Informal consultations

6 p.m.-9 p.m.	closed meeting	Conference Room 6

Informal consultations on the structure of the final document of the International Conference on Population and Development

CONSEIL ECONOMIQUE ET SOCIAL

COMMISSION PREPARATOIRE DE LA CONFERENCE INTERNATIONALE SUR LA POPULATION ET LE DEVELOPPEMENT

Deuxième session

10 heures à 13 heures	19e séance	Salle de conférence 2
15 heures	20e séance	Salle de conférence 2

1. Schéma théorique proposé des projets de recommandations de la Conférence [5] (E/CONF.84/PC/11)

Débat général (fin)

Consultations officieuses

10 heures à 13 heures	séance privée	Salle de conférence 3
15 heures	séance privée	Salle de conférence 3

Consultations officieuses sur les questions de fond qui seront examinées dans le document final de la Conférence internationale sur la population et le développement

Consultations officieuses

18 heures à 21 heures	séance privée	Salle de conférence 6

Consultations officieuses sur la structure du document final de la Conférence internationale sur la population et le développement

COMMISSION ON HUMAN RIGHTS

WORKING GROUP ON ENFORCED OR INVOLUNTARY DISAPPEARANCES

10 a.m.-1 p.m.	closed meeting	Conference Room 5
3 p.m.-6 p.m.	closed meeting	Conference Room 5

COMMISSION DES DROITS DE L'HOMME

GROUPE DE TRAVAIL SUR LES DISPARITIONS FORCEES OU INVOLONTAIRES

10 heures à 13 heures	séance privée	Salle de conférence 5
15 heures à 18 heures	séance privée	Salle de conférence 5

OTHER MEETINGS

GROUP OF 77 OF THE WHOLE
(on the Preparatory Committee for the International Conference on Population and Development)

Afternoon*	closed meeting	Conference Room 2

* Following the adjournment of the 20th meeting and the informal consultations of the Preparatory Committee.

AUTRES REUNIONS

REUNION PLENIERE DU GROUPE DES 77
(sur le Comité préparatoire de la Conférence internationale sur la population et le développement)

Après-midi*	réunion privée	Salle de conférence 2

* A l'issue de la 20e séance et des consultations officieuses du Comité préparatoire.

FORTHCOMING MEETINGS

GENERAL ASSEMBLY

Forty-seventh session

The FIFTH COMMITTEE will hold informal consultations on agenda item 111 (Scale of assessments for the apportionment of the expenses of the United Nations) on Thursday, 20 May 1993, at 10 a.m. The conference room will be announced in the *Journal*.

* * *

The 3rd meeting of the INFORMAL DRAFTING GROUP OF THE OPEN-ENDED WORKING GROUP of the SPECIAL COMMITTEE ON THE SITUATION WITH REGARD TO THE IMPLEMENTATION OF THE DECLARATION ON THE GRANTING OF INDEPENDENCE TO COLONIAL COUNTRIES AND PEOPLES will be held on Wednesday, 19 May 1993, at 3 p.m. in Conference Room A.

REUNIONS A VENIR

ASSEMBLEE GENERALE

Quarante-septième session

La CINQUIEME COMMISSION tiendra des consultations officieuses sur le point 111 de l'ordre du jour (Barème des quotes-parts pour la répartition des dépenses de l'Organisation des Nations Unies) le jeudi 20 mai 1993 à 10 heures. La salle de conférence sera annoncée dans le *Journal*.

* * *

La 3e séance du GROUPE DE REDACTION OFFICIEUX DU GROUPE DE TRAVAIL A COMPOSITION NON LIMITEE du COMITE SPECIAL CHARGE D'ETUDIER LA SITUATION EN CE QUI CONCERNE L'APPLICATION DE LA DECLARATION SUR L'OCTROI DE L'INDPENDANCE AUX PAYS ET AUX PEUPLES COLONIAUX aura lieu le mercredi 19 mai 1993 à 15 heures dans la salle de conférence A.

* * *

The PREPARATORY COMMITTEE FOR THE FIFTIETH ANNIVERSARY OF THE UNITED NATIONS will hold an open meeting on Thursday, 20 May 1993, at 10 a.m. in Conference Room 3 (Document A/AC.240/1993/L.6 will be available).

* * *

The first session of the INTERGOVERNMENTAL NEGOTIATING COMMITTEE FOR THE ELABORATION OF AN INTERNATIONAL CONVENTION TO COMBAT DESERTIFICATION IN THOSE COUNTRIES EXPERIENCING SERIOUS DROUGHT AND/OR DESERTIFICATION, PARTICULARLY IN AFRICA, will be held at the United Nations Office in Nairobi from 24 May to 3 June 1993. The provisional agenda and proposed organization of work for the session are contained in document A/AC.241/5.

* * *

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

PREPARATORY COMMITTEE FOR THE INTERNATIONAL CONFERENCE ON POPULATION AND DEVELOPMENT

Film presentation

The delegation of Egypt invites interested parties to attend a film presentation from 6 p.m. to 6.30 p.m. on Wednesday, 19 May 1993, in the Dag Hammarskjöld Library Auditorium on the facilities of Cairo International Conference Center (CICC), where the International Conference on Population and Development will be held in 1994.

* * *

United Nations Development Programme

The eighth session of the HIGH-LEVEL COMMITTEE ON THE REVIEW OF TECHNICAL COOPERATION AMONG DEVELOPING COUNTRIES will be held at United Nations Headquarters from Tuesday, 25 May, to Friday, 28 May 1993, with a further meeting on Friday, 4 June 1993, to approve the Committee's report. The meeting is open to all delegations, United Nations agencies and interested Intergovernmental organizations.

The list of speakers in the general debate is open until Tuesday, 25 May 1993, at 6 p.m. Delegations wishing to be inscribed are kindly requested to call 906-5744.

* * *

Le COMITE PREPARATOIRE DU CINQUANTIEME ANNIVERSAIRE DE L'ORGANISATION DES NATIONS UNIES tiendra une séance publique le jeudi 20 mai 1993 à 10 heures dans la salle de conférence 3 (Le document A/AC.240/1993/L.6 sera disponible).

* * *

Le COMITE INTERGOUVERNEMENTAL DE NEGOCIATION CHARGE D'ELABORER UNE CONVENTION INTERNATIONALE SUR LA LUTTE CONTRE LA DESERTIFICATION DANS LES PAYS GRAVEMENT TOUCHES PAR LA SECHERESSE ET/OU PAR LA DESERTIFICATION, EN PARTICULIER EN AFRIQUE, aura lieu à l'Office des Nations Unies à Nairobi du 24 mai au 3 juin 1993. L'ordre du jour provisoire et l'organisation des travaux proposée de la session figurent dans le document A/AC.241/5.

* * *

CONSEIL ECONOMIQUE ET SOCIAL

COMMISSION PREPARATOIRE DE LA CONFERENCE INTERNATIONALE SUR LA POPULATION ET LE DEVELOPPEMENT

Projection de film

La délégation de l'Egypte invite les parties intéressées à assister à la projection d'un film le mercredi 19 mai 1993 de 18 heures à 18 h 30 dans l'Auditorium de la Bibliothèque Dag Hammarskjöld sur les installations du Centre de conférences internationales du Caire qui abritera la Conférence internationale sur la population et le développement en 1994.

* * *

Programme des Nations Unies pour le développement

La huitème session du COMITE DE HAUT NIVEAU POUR L'EXAMEN DE LA COOPERATION TECHNIQUE ENTRE PAYS EN DEVELOPPEMENT aura lieu au Siège de l'ONU du mardi 25 mai au vendredi 28 mai 1993, avec une séance supplémentaire le vendredi 4 juin pour l'approbation du rapport du Comité.La séance est ouverte à toutes les délégations, aux organismes des Nations Unies et aux organisations intergouvernementales intéressées.

La liste des orateurs pour le débat général est ouverte jusqu'au mardi 25 mai 1993 à 18 heures. Les délégations désirant s'inscrire sont priées de téléphoner au numéro 906-5744.

GOVERNING COUNCIL

The fortieth session of the Governing Council of UNDP will be convened on Tuesday, 1 June 1993, at 10 a.m. in Conference Room 3. The provisional agenda and organization of work are contained in document DP/1993/L.8.

The meetings of the STANDING COMMITTEE FOR PROGRAMME MATTERS and the BUDGETARY AND FINANCE COMMITTEE will also begin on Tuesday, 1 June 1993.

* * *

United Nations Children's Fund
(UNICEF)

EXECUTIVE BOARD

The 1993 summer organizational session of the UNICEF Executive Board will be held on Monday, 7 June 1993, at 10 a.m. and 3 p.m. in Conference Room 4.

The organizational session of the Board, with its composition as of 1 August 1993, is for the sole purpose of electing officers of the Board for the period 1 August 1993 to 31 July 1994 and of electing UNICEF representatives on the UNICEF/WHO) Joint Committee on Health Policy (JCHP) - in even years - and on the UNESCO/UNICEF Joint Committee on Education (JCE) - in odd years. A background note for the session is contained in document E/ICEF/1993/L.15, which also includes Executive Board membership as at 1 August 1993. The provisional agenda is contained in document E/ICEF/1993/L.14.

Executive Board members, observers and others are requested to present their letters of credentials to the Secretary, UNICEF Executive Board (Three United Nations Plaza (H-12K), New York, N.Y. 10017) as soon as possible but no later than 28 May 1993.

* * *

OTHER MEETINGS

There will be a closed meeting of the OPEN-ENDED WORKING GROUP OF THE GROUP OF 77 *(on the Global Environmental Facility)*, chaired by H.E. Mr. Razali Ismail (Malaysia), on Wednesday, 19 May 1993, at 3 p.m. in the Trusteeship Council Chamber.

CONSEIL D'ADMINISTRATION

La quarantième session du Conseil d'administration du PNUD s'ouvrira le lundi 1er juin 1993 à 10 heures dans la salle de conférence 3. L'ordre du jour provisoire et l'organisation des travaux figurent dans le document DP/1993/L.8.

Les séances du COMITE PERMANENT CHARGE DES QUESTIONS LIEES AU PROGRAMME et du COMITE BUDGETAIRE ET FINANCIER commenceront également le mardi 1er juin 1993.

* * *

Fonds des Nations Unies pour l'enfance
(UNICEF)

CONSEIL D'ADMINISTRATION

La session d'organisation d'été de 1993 du Conseil d'administration de l'UNICEF aura lieu le lundi 7 juin 1993 à 10 heures et à 15 heures dans la salle de conférence 4.

Le Conseil, composé comme il le sera à partir du 1er août 1993, tiendra sa session d'organisation en vue d'élire son bureau pour la période allant du 1er août 1993 au 31 juillet 1994 et d'élire les représentants de l'UNICEF au Comité commun UNICEF/OMS) sur les politiques de la santé - pour les années paires - et au Comité commun UNESCO/UNICEF sur l'éducation - pour les années impaires. Une note d'information pour la session figure dans le document E/ICEF/1993/L.15, dans lequel figure également la composition du Conseil à partir du 1er août 1993. L'ordre du jour provisoire figure dans le document E/ICEF/1993/L.14.

Les membres du Conseil d'administration, observateurs et autres sont priés de présenter leurs pouvoirs au Secrétaire du Conseil d'administraiton de l'UNICEF (Three United Nations Plaza (H-12K), New York, N.Y. 10017) le plus tôt possible et au plus tard le 28 mai 1993.

* * *

AUTRES REUNIONS

Une réunion privée du GROUPE DE TRAVAIL A PARTICIPATION NON LIMITEE DU GROUPE DES 77 *(sur le Fonds mondial pour l'environnement)*, présidée par S.E. M. Razali Ismail (Malaisie), aura lieu le mercredi 19 mai 1993 à 15 heures dans la salle du Conseil de tutelle.

* * *

Special briefing

Department of Policy Coordination and Sustainable Development

The Office of the Special Coordinator for Africa and the Least Developed Countries (OSCAL) will sponsor a special briefing on the preparations for the Tokyo International Conference on African Development, to be held in Tokyo on 5 and 6 October 1993. Subjects covered will include the Preparatory Meeting for the Tokyo Conference, held in Tokyo on 17 and 18 March 1993, and the Dakar Consultations, scheduled to take place from 3 to 5 June 1993.

In addition, there will be a briefing on the most recent meeting of the Secretary-General's Panel of High-level Personalities on African Development, held in Rome on 17 and 18 April 1993.

The briefing will be held on Wednesday, 19 May 1993, from 4.30 p.m. to 6 p.m. in Conference Room 7 for members of delegations and United Nations entities. For additional information, please contact 963-3015.

* * *

DPI/NGO Weekly Briefing

The DPI/NGO briefing on the theme "World Cultural Development Day" will take place on Thursday, 20 May 1993, from 10 a.m. to 12 noon in the Trusteeship Council Chamber. There will be a slide presentation on the theme "Cultural empowerment and the development paradigm" by Mr. Ismail Serageldin, Vice-President for Environmentally Sustainable Development, World Bank. The other speakers include Mr. Henri Lopes, Assistant Director-General for Culture, UNESCO; Ms. Rigoberta Menchu, 1992 Nobel Peace Prize Laureate and Voluntary Ambassador for the International Year of the World's Indigenous People; and Mr. Robert Muller, 1993 Recipient of the International Albert Schweitzer Prize for the Humanities and of the 1989 UNESCO Prize for Peace Education.

* * *

Réunion d'information spéciale

Département de la coordination des politiques et du développement durable

Le Bureau du Coordonnateur spécial pour l'Afrique et les pays les moins avancés organisera une réunion d'information spéciale pour la Conférence internationale de Tokyo sur le développement de l'Afrique, qui se tiendra à Tokyo les 5 et 6 octobre 1993. La réunion examinera les questions de la Réunion préparatoire de la Conférence de Tokyo, tenue à Tokyo les 17 et 18 mars 1993, et des Consultations de Dakar, qui doivent de se tenir du 3 au 5 juin 1993.

En outre, une réunion d'information aura lieu sur la réunion récente du Groupe du Secrétaire général constitué de personnalités éminentes sur le développement de l'Afrique, qui a eu lieu à Rome les 17 et 18 avril 1993.

La réunion se tiendra le mercredi 19 mai 1993 de 16 h 30 à 18 heures dans la salle de conférence 7 à l'intention des membres des délégations et des organismes des Nations Unies. Pour plus amples renseignements, prière de téléphoner au numéro 963-3015.

* * *

Réunion d'information hebdomadaire Département de l'information/ONG

La réunion d'information Département de l'information/ONG sur le thème "Journée du développement culturel mondial" aura lieu le jeudi 20 mai 1993 de 10 heures à midi dans la salle du Conseil de tutelle. Des diapositives sur le thème "Cultural empowerment and the development paradigm" seront présentées par M. Ismail Serageldin, Vice-Président pour le développement écologiquement durable (Banque mondiale). Les autres orateurs seront : M. Henri Lopes, Directeur général adjoint pour la culture (UNESCO); Mme Rigoberta Menchu, Lauréate du Prix Nobel et ambassadrice bénévole pour l'Année internationale des populations autochtones; et M. Robert Muller, Lauréat du Prix international Albert Schweitzer pour les lettres, 1993, et du Prix de l'UNESCO pour l'éducation pour la paix, 1989.

SUMMARY OF SCHEDULED MEETINGS

APERÇU DES SEANCES

Monday, 17 May 1993

GENERAL ASSEMBLY

COMMITTEE ON INFORMATION
Fifteenth session — 6th meeting

General debate and consideration of substantive questions [5]

Preparation and adoption of the report of the Committee to the General Assembly at its forty-eighth session [6]

Statements were made by the representatives of Ghana, Japan and Ukraine.

COMMITTEE ON CONFERENCES
Substantive session — 345th meeting

The substantive session of the Committee for 1993 was opened by the Chairman. The Director of Conference Services made a statement.

Meetings of organs and programmes not funded from the regular budget of the United Nations [5]

The Chairman made a statement. Statements were also made by the representatives of France, Hungary, Austria, Jordan, Morocco, Fiji and the Russian Federation. The Secretary of the Committee, the Director of the Interpretation, Meetings and Documentation Division, the Director of the Translation and Editorial Division and representatives of UNDP and UNICEF also made statements.

Adoption of draft calendar of conferences and meetings for 1994-1995 [2 (a)]

Statements were made by the representatives of France, Hungary, Fiji, Morocco, Japan and Hungary. The Secretary of the Committee also made a statement.

346th meeting

United Nations publications policy: implementation of General Assembly resolution 43/222 B, paragraph 4 (h) [7]

Statements were made by the representatives of Hungary, Jordan and France. The Director of the Interpretation, Meetings and Documentation Division also made a statement.

The Committee thus concluded its consideration of the item.

Lundi 17 mai 1993

ASSEMBLEE GENERALE

COMITE DE L'INFORMATION
Quinzième session — 6e séance

Débat général et examen de questions de fond [5]

Préparation et adoption du rapport du Comité à l'Assemblée générale à sa quarante-huitième session [6]

Des déclarations sont faites par les représentants du Ghana et de l'Ukraine.

COMITE DES CONFERENCES
Session de fond — 345e séance

Le Président ouvre la session de fond de 1993 du Comité. La Directrice des services de conférence fait une déclaration.

Réunions d'organes ou programmes non financés par le budget ordinaire de l'ONU [5]

Le Président fait une déclaration. Des déclarations sont faites aussi par les représentants de la France, de la Hongrie, de l'Autriche, de la Jordanie, du Maroc, de Fidji et de la Fédération de Russie. La Secrétaire du Comité, le Directeur de la Division de l'interprétation, des séances et de la documentation, le Directeur de la Division de la traduction et de la rédaction et les représentants du PNUD et de l'UNICEF prennent également la parole.

Adoption du calendrier des conférences et des réunions pour 1994 et 1995 [2 a)]

Des déclarations sont faites par les représentants de la France, de la Hongrie, de Fidji, du Maroc, du Japon et de la Hongrie. La Secrétaire du Comité prend également la parole.

346e séance

Politique des publications à l'ONU : application de la disposition 4 h) de la résolution 43/222 B de l'Assemblée générale [7]

Des déclarations sont faites par les représentants de la Hongrie, de la Jordanie et de la France. La Directrice de la Division de l'interprétation, des séances et de la documentation prend également la parole.

Le Comité termine ainsi l'examen de la question.

Application of new technology to conference-servicing [6]

Statements were made by the representatives of the Russian Federation, Hungary, Austria, France and Jordan. The Coordinator of the Technological Innovations Programme and the Director of the Interpretation, Meetings and Documentation Division also made statements.

The Committee thus concluded its consideration of the item.

Provision of written meeting records to subsidiary bodies of the General Assembly [4 (a)]

The Director of the Translation and Editorial Division made a statement.

Application des nouvelles techniques aux services de conférence [6]

Des déclarations sont faites par les représentants de la Fédéraiton de Russie, de la Hongrie, de l'Autriche, de la France et de la Jordanie. Le Coordonnateur du Programme des innovations technique et la Directrice de la Division de l'interprétation, des séances et de la documentation prennent également la parole.

Le Comité termine ainsi l'examen de la question.

Etablissement de comptes rendus des séances des organes subsidiaires de l'Assemblée générale [4 a)]

Le Directeur de la Division de la traduction et de la rédaction fait une déclaration.

TRUSTEESHIP COUNCIL

Sixtieth session

1701st meeting

Report of the Secretary-General on credentials (T/1973) [2]

The President drew attention to the report of the Secretary-General on credentials for the sixtieth session contained in document T/1973.

The Council decided, without objection, to take note of the report of the Secretary-General.

Examination of the annual report of the Administering Authority for the year ended 30 September 1992, Trust Territory of the Pacific Islands [4]

Closing statements were made by the representative of the United States, the Administering Authority and Mr. Victorio Uherbelau, Special Representative Adviser to the Administering Authority.

The President made a statement.

The Council thus concluded consideration of this agenda item.

Letter dated 13 May 1993 from the Deputy Permanent Representative of the United States of America to the United Nations addressed to the President of the Trusteeship Council (T/1974), informing the Council of the intention of the Government of Palau to hold a plebiscite regarding the Compact of Free Association and inviting the Trusteeship Council to consider the dispatch of a mission to observe the plebiscite [13]

CONSEIL DE TUTELLE

Soixantième session

1701e séance

Rapport du Secrétaire général sur la vérification des pouvoirs (T/1973) [2]

Le Président appelle l'attention sur le rapport du Secrétaire général sur la vérification des pouvoirs pour la soixantième session figurant dans le document T/1973.

Sans opposition, le Conseil décide de prendre note du rapport du Secrétaire général.

Examen du rapport annuel de l'Autorité administrante pour l'année qui s'est terminée le 30 septembre 1992 : Territoire sous tutelle des Iles du Pacifique [4]

Des déclarations finales sont faites par le représentant des Etats-Unis, Autorité administrante, et M. Victorio Uherbelau, Conseiller du représentant spécial de l'Autorité administrante.

Le Président fait une déclaration.

Le Conseil termine ainsi l'examen de ce point de l'ordre du jour.

Lettre datée du 13 mai 1993, adressée au Président du Conseil de tutelle par le Représentant permanent adjoint des Etats-Unis d'Amérique auprès de l'Organisation des Nations Unies (T/1974), informant le Conseil de l'intention du Gouvernement des Palaos d'organiser un plébiscite au sujet de l'Accord de libre association et invitant le Conseil de tutelle à envoyer une mission pour observer ce plébiscite [13]

The President drew the Council's attention to document T/L.1974, as well as to draft resolution T/L.1286 and its financial implications contained in document T/L.1287.

The representative of France introduced draft resolution T/L.1286.

On the proposal of the President, the Council decided to waive rule 57 of the rules of procedure.

The Council then adopted draft resolution T/L.1286 without a vote.

The Council decided, without objection, to approve automatically the names of participants in the visiting mission designated by their respective Governments.

The Council also took note of the announcement that the Administering Authority, in accordance with established practice, would provide escort officers to the mission.

Report of the Trusteeship Council to the Security Council (Security Council resolution 70 (1949): report of the Drafting Committee (T/L.1285) [12]

The President drew attention to the report of the Drafting Committee contained in document T/L.1285.

The representative of France introduced the report of the Drafting Committee.

On the proposal of the President, the Council decided to waive rule 57 of the rules of procedure of the Trusteeship Council.

The Council adopted, without a vote, the draft conclusions and recommendations contained in the annex to document T/L.1285 for inclusion as Part II of its report to the Security Council on its sixtieth session.

Attainment of self-government or independence by the Trust Territories (Trusteeship Council resolution 1369 (XVII) and General Assembly resolution 1413 (XIV) and the situation in Trust Territories with regard to the implementation of the Declaration on the Granting of Independence to Colonial Countries and Peoples General Assembly resolutions 1514 (XV) and 47/23 [10]

Cooperation with the Special Committee on the Situation with regard to the Implementation of the Declaration on the Granting of Independence to Colonial Countries and Peoples (General Assembly resolution 1654 (XVI) [11]

The Council continued its consideration of these agenda items.

On the proposal of the President, the Council decided without objection, to draw the attention of the Security Council to its proceedings relating to the attainment, in

Le Président appelle l'attention du Conseil sur le document T/L.1974, ainsi que sur le projet de résolution T/L.1286 et ses incidences financières figurant dans le document T/L.1287.

Le représentant de la France présente le projet de résolution T/L.1286.

Sur la proposition du Président, le Conseil décide de ne pas appliquer l'article 57 du règlement intérieur.

Sans procéder à un vote, le Conseil adopte ensuite le projet de résolution T/L.1286.

Sans opposition, le Conseil décide d'approuver les noms des participants à la mission de visite désignés par leur Gouvernement respectif.

Le Conseil prend également note de l'annonce que l'Autorité administrante, conformément à la pratique établie, fournira les services de fonctionnaires chargés d'accompagner les membres de la mission.

Rapport du Conseil de tutelle au Conseil de sécurité (résolution 70 (1949) du Conseil de sécurité) : rapport du Comité de rédaction (T/L.1285) [12]

Le Président appelle l'attention sur le rapport du Comité de rédaction figurant dans le document T/L.1285.

Le représentant de la France présente le rapport du Comité de rédaction.

Sur la proposition du Président, le Conseil décide de ne pas appliquer l'article 57 du règlement intérieur du Conseil de tutelle.

Le Conseil adopte, sans vote, les projets de conclusion et de recommandation figurant à l'annexe du document T/L.1285 pour inclusion en tant que Partie II de son rapport au Conseil de sécurité sur sa soixantième session.

Accession des territoires sous tutelle à l'autonomie ou à l'indépendance (résolution 1369 (XVII) du Conseil de tutelle et résolution 1413 (XIV) de l'Assemblée générale) et situation dans les territoires sous tutelle en ce qui concerne l'application de la Déclaration sur l'octroi de l'indépendance aux pays et aux peuples coloniaux (résolutions 1514 (XV) et 46/23 de l'Assemblée générale) [10]

Coopération avec le Comité spécial chargé d'étudier la situation en ce qui concerne l'application de la Déclaration sur l'octroi de l'indépendance aux pays et aux peuples coloniaux (résolution 1654 (XVI) de l'Assemblée générale) [11]

Le Conseil poursuit l'examen de ces points de l'ordre du jour.

Sur la proposition du Président, le Conseil décide, sans opposition, d'appeler l'attention du Conseil de sécurité sur ses débats concernant l'accession des territoires sous tutelle à

accordance with the relevant provisions of the Charter, in particular Article 83, of self-government or independence by the Trust Territory.

The Council thus concluded its consideration of these items.

Organization of work

Following a statement by the President, the session was suspended.

l'autonomie ou à l'indépendance, conformément aux dispositions pertinentes de la Charte, en particulier l'Article 83.

Le Conseil termine ainsi l'examen de ces questions.

Organisation des travaux

A la suite d'une déclaration du Président, la session est suspendue.

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

PREPARATORY COMMITTEE
FOR THE INTERNATIONAL CONFERENCE
ON POPULATION AND DEVELOPMENT
Second session

17th meeting

Proposed conceptual framework of the draft recommendations of the Conference [5]

The Preparatory Committee continued its consideration of agenda item 5 and heard statements by the representatives of Switzerland, Austria, the Dominican Republic, Cuba, Zambia, Malaysia, the United States and Guinea-Bissau.

The representative of the United Nations Development Programme made a statement.

The observers of the following non-governmental organizations made statements: Development Alternative with Women for a New Era and Parliamentarians for Global Action.

Accreditation of non-governmental organizations to the Conference and its preparatory process [3]

The Preparatory Committee accredited to the Preparatory Committee and to the Conference the non-governmental organizations listed in E/CONF.84/PC.10/Add.3.

Organization of work

The Preparatory Committee was reminded that the list of speakers for agenda item 5 would close at 6 p.m. the same day.

18th meeting

Proposed conceptual framework of the draft recommendations of the Conference [5]

The Preparatory Committee continued its consideration of the item and heard statements by the representatives of China, Mali, Mexico, Guinea, Indonesia, Bangladesh, the Holy See, the Russian Federation, Nigeria and India.

CONSEIL ECONOMIQUE ET SOCIAL

COMMISSION PREPARATOIRE
DE LA CONFERENCE INTERNATIONALE
SUR LA POPULATION ET LE DEVELOPPEMENT
Deuxième session

17e séance

Schéma théorique des projets de recommandations de la Conférence [5]

Le Comité préparatoire poursuit l'examen du point 5 de l'ordre du jour en entendant des déclarations des représentants de la Suisse, de l'Autriche, de la République dominicaine, de Cuba, de la Zambie, de la Malaisie, des Etats-Unis et de la Guinée-Bissau.

Le représentant du Programme des Nations Unies pour le développement fait une déclaration.

Les observateurs des organisations non gouvernementales suivantes font des déclarations : Development Alternative with Women for a New Era et Action mondiale des parlementaires.

Accréditation des organisations non gouvernementales souhaitant participer à la Conférence et à ses préparatifs [3]

Les organisations non gouvernementales énumérées dans le document E/CONF.84/PC.10/Add.3 sont accréditées auprès du Comité préparatoire et de la Conférence.

Organisation des travaux

Il est rappelé au Comité préparatoire que la liste des orateurs désirant intervenir sur le point 5 sera close le jour même à 18 heures.

18e séance

Schéma théorique des projets de recommandations de la Conférence [5]

Le Comité préparatoire poursuit l'examen de la question en entendant des déclarations des représentants de la Chine, du Mali, du Mexique, de la Guinée, de l'Indonésie, du Bangladesh, du Saint-Siège, de la Fédération de Russie, du Nigéria et de l'Inde.

Statements were made by the observers of the following non-governmental organizations: Guatemalan Association of Sexual Education (on behalf of the Latin American and Caribbean Group of non-governmental organizations), Four Directions Council, Association of Retired Persons, Sociologists for Women and Society, International Federation of Free Trade Unions, Asia Indigenous Women's Network and Cordillera Peoples' Alliance.

Des déclarations sont faites par les observateurs des organisations non gouvernementales ci-après : Association guatémaltèque pour l'éducation sexuelle (au nom du Groupe d'Amérique latine et des Caraïbes des organisations non gouvernementales), Conseil des points cardinaux, Association des retraités, Sociologists for Women and Society, Fédération internationale des syndicats libres, Asia Indigenous Women's Network et Cordillera Peoples' Alliance.

•

• •

United Nations Environment Programme

GOVERNING COUNCIL
Seventeenth session
Nairobi, Kenya

FRIDAY, 14 MAY 1993

2nd plenary meeting

The President informed the Council that the Bureau had decided to convene the 2nd plenary meeting in order to constitute the Informal Drafting Group. He announced that the Informal Drafting Group would be open-ended with a core membership of the Gambia and Mauritius (from Africa), India and Japan (from Asia), Poland and the Russian Federation (from Eastern Europe), Argentina and Mexico (from Latin America and the Caribbean), and Germany and Italy (from the Western European and Other States Group). The Council further decided to convene the first meeting of the Informal Drafting Group on the same day, under the chairmanship of the Vice-President, H.E. Mr. E. Libid (Philippines).

The President further announced the establishment of an Informal Friends of the President Group to consider the Council's plans to implement Agenda 21. He called for nominations of two representatives from each regional group who would constitute the Friends of the President's Group.

The representative of Tunisia proposed a change of procedure to be followed by the Council in considering draft decisions. The representative of India amended the proposal. The representative of the Russian Federation further amended the proposal. The proposal of Tunisia, as amended by India and the Russian Federation, was accepted by consensus by the Council.

•

• •

Programme des Nations Unies pour l'environnement

CONSEIL D'ADMINISTRATION
Dix-septième session
Nairobi (Kenya)

VENDREDI 14 MAI 1993

2e séance plénière

Le Président informe le Conseil que le Bureau a décidé de de convoquer la 2e séance plénière afin de constituer le Groupe de rédaction officieux. Il annonce que le Groupe de rédaction officieux sera composé de la Gambie et de Maurice (de l'Afrique), de l'Inde et du Japon (de l'Asie), de la Fédération de Russie et de la Pologne (de l'Europe orientale), de l'Argentine et du Mexique (de l'Amérique latine et des Caraïbes), et de l'Allemagne et de l'Italie (du Groupe des Etats d'Europe occidentale et autres Etats). Le Conseil décide en outre de convoquer la première séance du Groupe de rédaction officieux le jour même, sous la présidence du Vice-Président, S.E. Mr. E. Libid (Philippines).

Le Président annonce en outre la création d'un Groupe officieux des amis du Président pour examiner les plans du Conseil pour la mise en oeuvre d'Action 21. Il demande que chaque groupe régional présente les candidatures de deux représentants qui constitueront le Groupe des amis du Président.

Le représentant de la Tunisie propose un changement de la procédure à suivre par le Conseil pour l'examen des projets de décision. Le représentant de l'Inde modifie la proposition. Le représentant de la Fédération de Russie modifie de nouveau la proposition. Par consensus, le Conseil accepte la proposition de la Tunisie, telle qu'elle a été modifiée par l'Inde et la Fédération de Russie.

SIGNATURES, RATIFICATIONS, ETC.

[MULTILATERAL TREATIES DEPOSITED WITH THE SECRETARY-GENERAL]

Amendments to articles 24 and 25 of the Constitution of the World Health Organization, adopted by the Thirty-ninth World Health Assembly on 12 May 1986

Acceptance: Qatar (17 May 1993)*

International Wheat Agreement, 1986

(a) *Wheat Trade Convention, 1986, concluded at London on 14 March 1986*

(b) *Food Aid Convention, 1986, concluded at London on 13 March 1986*

Extension of the Conventions to 30 June 1995

International Agreement on Jute and Jute Products, 1989, concluded at Geneva on 3 November 1989

Extension to 30 June 1994 of the time-limit for the deposit of instruments of *accesssion*

Convention on the Prohibition of the Development, Production, Stockpiling and Use of Chemical Weapons and on their Destruction, opened for signature at Paris on 13 January 1993

Signature: Rwanda (17 May 1993)*

Agreement on the Conservation of Small Cetaceans of the Baltic and North Seas, opened for signature at New York on 17 March 1992

Ratification: Belgium (14 May 1993)*

* The date of receipt of the relevant documents.

[TRAITES MULTILATERAUX DEPOSES AUPRES DU SECRETAIRE GENERAL]

Amendements aux articles 24 et 25 de la Constitution de l'Organisation mondiale de la santé, adoptés par la Trente-neuvième Assemblée mondiale de la santé le 12 mai 1986

Acceptation : Qatar (17 mai 1993)*

Accord international de 1986 sur le blé

a) *Convention de 1986 sur le commerce du blé, conclue à Londres le 14 mars 1986*

b) *Convention de 1986 relative à l'aide alimentaire, conclue à Londres le 13 mars 1986*

Prorogation des Conventions jusqu'au 30 juin 1995

Accord international de 1989 sur le jute et les articles en j ute, conclu à Genève le 3 novembre 1989

Prorogation de la date limite pour le dépôt des instruments d'*adhésion* jusqu'au 30 juin 1994

Convention sur l'interdiction de la mise au point, de la fabrication, du stockage et de l'emploi des armes chimiques et sur leur destruction, ouverte à la signature à Paris le 13 janvier 1993

Signature : Rwanda (17 mai 1993*)

Accord sur la conservation des petits cétacés de la mer Baltique et de la mer du Nord, ouvert à la signature à New York le 17 mars 1992

Ratification : Belgique (14 mai 1993*)

* Date de réception des documents pertinents.

Published at Headquarters, New York

Publié au Siège, New York

93-23663

JOURNAL

of the UNITED NATIONS

des NATIONS UNIES

WEDNESDAY, 19 MAY 1993 | No. 1993/96 | MERCREDI 19 MAI 1993

PROGRAMME OF MEETINGS AND AGENDA

PROGRAMME ET ORDRE DU JOUR DES SEANCES ET DES REUNIONS

SCHEDULED MEETINGS

SEANCES PREVUES AU CALENDRIER DES CONFERENCES

Wednesday, 19 May 1993

SECURITY COUNCIL

3.30 p.m.	consultations of the whole (closed)	Consultation Room

Mercredi 19 mai 1993

CONSEIL DE SECURITE

15 h 30	consultations plénières (privées)	Salle de consultation

SECURITY COUNCIL COMMITTEE ESTABLISHED PURSUANT TO RESOLUTION 748 (1992) CONCERNING THE LIBYAN ARAB JAMAHIRIYA

COMITE DU CONSEIL DE SECURITE CREE PAR LA RESOLUTION 748 (1992) CONCERNANT LA JAMAHIRIYA ARABE LIBYENNE

10.30 a.m.-1 p.m.	23rd meeting (closed)	Conference Room 7	10 h 30 à 13 heures	23e séance (privée)	Salle de conférence 7

LIST OF SPEAKERS FOR THE GENERAL DEBATE OF THE FORTY-EIGHTH SESSION OF THE GENERAL ASSEMBLY

The provisional list of speakers for the general debate of the forty-eighth session of the General Assembly is now available for consultation in the Division of General Assembly Affairs (Room S-3670L).

LISTE DES ORATEURS EN VUE DU DEBAT GENERAL DE LA QUARANTE-HUITIEME SESSION DE L'ASSEMBLEE GENERALE

La liste provisoire des orateurs désireux de participer au débat général de la quarante-huitième session de l'Assemblée générale peut maintenant être consultée dans le bureau de la Division des affaires de l'Assemblée générale (bureau S-3670L).

GENERAL ASSEMBLY

SPECIAL COMMITTEE ON THE SITUATION WITH REGARD TO THE IMPLEMENTATION OF THE DECLARATION ON THE GRANTING OF INDEPENDENCE TO COLONIAL COUNTRIES AND PEOPLES

INFORMAL DRAFTING GROUP OF THE OPEN-ENDED WORKING GROUP

3 p.m.- 6 p.m.	3rd meeting (closed)	Conference Room A

SPECIAL COMMITTEE ON PEACE-KEEPING OPERATIONS

3 p.m.- 6 p.m.	117th meeting	Economic and Social Council Chamber

1. Adoption of the agenda

2. Adoption of the draft report of the Special Committee on Peace-keeping Operations*

3. Other matters

---

* The draft report will be available in all languages in Room S-3545.

COMMITTEE ON INFORMATION

Meeting of the Bureau

11 a.m.	closed meeting	Room S-1027D

Meeting with the spokepersons of regional groups, the Group of 77 and China

COMMITTEE ON INFORMATION

Fifteenth session

3 p.m.- 6 p.m.	8th meeting	Conference Room 1

ASSEMBLEE GENERALE

COMITE SPECIAL CHARGE D'ETUDIER LA SITUATION EN CE QUI CONCERNE L'APPLICATION DE LA DECLARATION SUR L'OCTROI DE L'INDPENDANCE AUX PAYS ET AUX PEUPLES COLONIAUX

GROUPE DE REDACTION OFFICIEUX DU GROUPE DE TRAVAIL A PARTICIPATION NON LIMITEE

15 heures à 18 heures	3e séance (privée)	Salle de conférence A

COMITE SPECIAL DES OPERATIONS DE MAINTIEN DE LA PAIX

15 heures à 18 heures	117e séance	Salle du Conseil économique et social

1. Adoption de l'ordre du jour

2. Adoption du projet de rapport du Comité spécial des opérations de maintien de la paix

3. Questions diverses

---

* Le projet de rapport sera disponible dans toutes les langues au bureau S-3545.

COMITE DE L'INFORMATION

Réunion du bureau

11 heures	réunion privée	Salle S-1027D

Réunion avec les porte-parole des groupes régionaux, le Groupe des 77 et la Chine

COMITE DE L'INFORMATION

Quinzième session

15 heures à 18 heures	8e séance	Salle de conférence 1

COMMITTEE ON CONFERENCES

Substantive session

10 a.m.-1 p.m.	349th meeting	Conference Room 8
3 p.m.-6 p.m.	350th meeting	Conference Room 8

1. Existing conference resources, services and facilities within the United Nations (A/AC.172/152) [2 (c) (i)]
2. Improved coordination of conferences within the United Nations (A/AC.172/1993/CRP.3) [3]
3. Ways and means for a more effective implementation of the terms of reference of the Committee on Conferences: implementation of paragraph 3 of General Assembly resolution 47/202 C (A/AC.172/1993/CRP.10) [8]
4. Conference services at Vienna (A/AC.172/1993/CRP.5) [2 (c) (iii)]
5. Consideration of the draft calendar of conferences and meetings of subsidary organs of the Economic and Social Council for 1994-1995 [2 (d)]

COMITE DES CONFERENCES

Session de fonds

10 heures à 13 heures	349e séance	Salle de conférence 8
15 heures à 18 heures	350e séance	Salle de conférence 8

1. Services et installations de conférence disponibles à l'ONU (A/AC.172/152) [2 c) i)]
2. Amélioration de la coordination des conférences entre les organismes des Nations Unies (A/AC.172/1993/CRP.3) [3]
3. Moyens d'améliorer l'exécution du mandat du Comité des conférences : application du paragraphe 3 de la résolution 47/202 C de l'Assemblée générale (A/AC.172/1993/CRP.10) [8]
4. Services de conférence à Vienne (A/AC.172/1993/CRP.5) [2 c) iii)]
5. Examen du projet de calendrier des conférences et des réunions des organes subsidiaires du Conseil économique et social pour 1994-1995 [2 d)]

United Nations Conference on Trade and Development

TRADE AND DEVELOPMENT BOARD

MEETING OF GOVERNMENTAL EXPERTS FROM LAND-LOCKED AND TRANSIT DEVELOPING COUNTRIES AND REPRESENTATIVES OF DONOR COUNTRIES AND FINANCIAL AND DEVELOPMENT INSTITUTIONS

10 a.m.-1 p.m.	informal meeting (closed)	Conference Room 4
4.30 p.m.-6 p.m.	5th meeting	Conference Room 4

Conférence des Nations Unies sur le commerce et le développement

CONSEIL DU COMMERCE ET DU DEVELOPPEMENT

REUNION D'EXPERTS GOUVERNEMENTAUX DE PAYS EN DEVELOPPEMENT SANS LITTORAL ET DE PAYS EN DEVELOPPEMENT DE TRANSIT, AINSI QUE DE REPRESENTANTS DE PAYS DONATEURS ET D'ORGANISMES DE FINANCEMENT ET DE DEVELOPPEMENT

10 heures à 13 heures	réunion officieuse (privée)	Salle de conférence 4
16 h 30 à 18 heures	5e séance	Salle de conférence 4

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

PREPARATORY COMMITTEE FOR THE INTERNATIONAL CONFERENCE ON POPULATION AND DEVELOPMENT

Second session

Informal consultations

10 a.m.-1 p.m.	closed meeting	Conference Room 3

CONSEIL ECONOMIQUE ET SOCIAL

COMMISSION PREPARATOIRE DE LA CONFERENCE INTERNATIONALE SUR LA POPULATION ET LE DEVELOPPEMENT

Deuxième session

Consultations officieuses

10 heures à 13 heures	séance privée	Salle de conférence 3

3 p.m.- 6 p.m.	closed meeting	Conference Room 3

Informal consultations on the substantive issues to be addressed in the final document of the International Conference on Population and Development

Informal consultations

3 p.m.	closed meeting	Conference Room 6

Informal consultations on the structure of the final document of the International Conference on Population and Development

COMMISSION ON HUMAN RIGHTS

WORKING GROUP ON ENFORCED OR INVOLUNTARY DISAPPEARANCES

10 a.m.- 1 p.m.	closed meeting	Conference Room 5
3 p.m.- 6 p.m.	closed meeting	Conference Room 5

OTHER MEETINGS

ORGANIZATION OF THE ISLAMIC CONFERENCE: CONTACT GROUP

11 a.m.- 1 p.m.	closed meeting	Conference Room E

ALLIANCE OF SMALL ISLAND STATES

2 p.m.- 4 p.m.	closed meeting	Conference Room 7

OPEN-ENDED WORKING GROUP OF THE GROUP OF 77
(on the Global Environmental Facility)

3 p.m.- 6 p.m.	closed meeting	Trusteeship Council Chamber

15 heures à 18 heures	séance privée	Salle de conférence 3

Consultations officieuses sur les questions de fond qui seront examinées dans le document final de la Conférence internationale sur la population et le développement

Consultations officieuses

15 heures	séance privée	Salle de conférence 6

Consultations officieuses sur la structure du document final de la Conférence internationale sur la population et le développement

COMMISSION DES DROITS DE L'HOMME

GROUPE DE TRAVAIL SUR LES DISPARITIONS FORCEES OU INVOLONTAIRES

10 heures à 13 heures	séance privée	Salle de conférence 5
15 heures à 18 heures	séance privée	Salle de conférence 5

AUTRES REUNIONS

ORGANISATION DE LA CONFERENCE ISLAMIQUE : GROUPE DE CONTACT

11 heures à 13 heures	réunion privée	Salle de conférence E

ALLIANCE DES PETITS ETATS INSULAIRES

14 heures à 16 heures	réunion privée	Salle de conférence 7

GROUPE DE TRAVAIL A PARTICIPATION NON LIMITEE DU GROUPE DES 77
(sur le Fonds mondial pour l'environnement)

15 heures à 18 heures	réunion privée	Salle du Conseil de tutelle

CENTRAL AMERICAN GROUP

3.30 p.m.-6 p.m.	closed meeting	Conference Room E

GROUP OF 77 OF THE WHOLE
(on the Preparatory Committee for the International Conference on Population and Development)

Afternoon*	closed meeting	Conference Room 6

* Following the adjournment of the informal consultations of the Preparatory Committee.

GROUPE D'AMERIQUE LATINE

15 h 30 à 18 heures	réunion privée	Salle de conférence E

REUNION PLENIERE DU GROUPE DES 77
(sur la Commission préparatoire de la Conférence internationale sur la population et le développement)

Après-midi*	réunion privée	Salle de conférence 6

* A l'issue des consultations officieuses de la Commission préparatoire.

Special briefing

Department of Policy Coordination and Sustainable Development

The Office of the Special Coordinator for Africa and the Least Developed Countries (OSCAL) will sponsor a special briefing on the preparations for the Tokyo International Conference on African Development, to be held in Tokyo on 5 and 6 October 1993. Subjects covered will include the Preparatory Meeting for the Tokyo Conference, held in Tokyo on 17 and 18 March 1993, and the Dakar Consultations, scheduled to take place from 3 to 5 June 1993.

meeting of the Secretary-General's Panel of High-level Personalities on African Development, held in Rome on 17 and 18 April 1993.

The briefing will be held *today*, 19 May 1993, from 4.30 p.m. to 6 p.m. in Conference Room 7 for members of delegations and United Nations entities. For additional information, please contact 963-3015.

Réunion d'information spéciale

Département de la coordination des politiques et du développement durable

Le Bureau du Coordonnateur spécial pour l'Afrique et les pays les moins avancés organisera une réunion d'information spéciale pour la Conférence internationale de Tokyo sur le développement de l'Afrique, qui se tiendra à Tokyo les 5 et 6 octobre 1993. La réunion examinera les questions de la Réunion préparatoire de la Conférence de Tokyo, tenue à Tokyo les 17 et 18 mars 1993, et des Consultations de Dakar, qui doivent de se tenir du 3 au 5 juin 1993.

En outre, une réunion d'information aura lieu sur la réunion récente du Groupe du Secrétaire général constitué de personnalités éminentes sur le développement de l'Afrique, qui a eu lieu à Rome les 17 et 18 avril 1993.

La réunion se tiendra *aujourd'hui* 19 mai 1993 de 16 h 30 à 18 heures dans la salle de conférence 7 à l'intention des membres des délégations et des organismes des Nations Unies. Pour plus amples renseignements, prière de téléphoner au numéro 963-3015.

* * *

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

PREPARATORY COMMITTEE FOR THE INTERNATIONAL CONFERENCE ON POPULATION AND DEVELOPMENT

Film presentation

The delegation of Egypt invites interested parties to attend a film presentation from 6 p.m. to 6.30 p.m. *today*, 19 May 1993, in the Dag Hammarskjöld Library Auditorium on the facilities of Cairo International Conference Center (CICC), where the International Conference on Population and Development will be held in 1994.

* * *

CONSEIL ECONOMIQUE ET SOCIAL

COMMISSION PREPARATOIRE DE LA CONFERENCE INTERNATIONALE SUR LA POPULATION ET LE DEVELOPPEMENT

Projection de film

La délégation de l'Egypte invite les parties intéressées à assister à la projection d'un film *aujourd'hui* 19 mai 1993 de 18 heures à 18 h 30 dans l'Auditorium de la Bibliothèque Dag Hammarskjöld sur les installations du Centre de conférences internationales du Caire qui abritera la Conférence internationale sur la population et le développement en 1994.

FORTHCOMING MEETINGS

GENERAL ASSEMBLY

Forty-seventh session

The FIFTH COMMITTEE will hold informal consultations on agenda item 111 (Scale of assessments for the apportionment of the expenses of the United Nations) on Thursday, 20 May 1993, at *3 p.m.* The conference room will be announced in the *Journal*.

* * *

The 668th meeting of the SUBCOMMITTEE ON SMALL TERRITORIES, PETITIONS, INFORMATION AND ASSISTANCE of the COMMITTEE ON THE SITUATION WITH REGARD TO THE IMPLEMENTATION OF THE DECLARATION ON THE GRANTING OF INDEPENDENCE TO COLONIAL COUNTRIES AND PEOPLES will be held on Thursday, 20 May 1993, at 3 p.m. in the Economic and Social Council Chamber.

* * *

The PREPARATORY COMMITTEE FOR THE FIFTIETH ANNIVERSARY OF THE UNITED NATIONS will hold an open meeting on Thursday, 20 May 1993, at 10 a.m. in Conference Room 3 (Documents A/AC.240/1993/L.6 and A/AC.240/1993/CRP.3 and CRP.4 will be available).

REUNIONS A VENIR

ASSEMBLEE GENERALE

Quarante-septième session

La CINQUIEME COMMISSION tiendra des consultations officieuses sur le point 111 de l'ordre du jour (Barème des quotes-parts pour la répartition des dépenses de l'Organisation des Nations Unies) le jeudi 20 mai 1993 à *15 heures*. La salle de conférence sera annoncée dans le *Journal*.

* * *

La 668e séance du SOUS-COMITE DES PETITS TERRITOIRES, DES PETITIONS, DE L'INFORMATION ET DE L'ASSISTANCE du COMITE SPECIAL CHARGE D'ETUDIER LA SITUATION EN CE QUI CONCERNE L'APPLICATION DE LA DECLARATION SUR L'OCTROI DE L'INDPENDANCE AUX PAYS ET AUX PEUPLES COLONIAUX aura lieu le jeudi 20 mai 1993 à 15 heures dans la salle du Conseil économique et social.

* * *

Le COMITE PREPARATOIRE DU CINQUANTIEME ANNIVERSAIRE DE L'ORGANISATION DES NATIONS UNIES tiendra une séance publique le jeudi 20 mai 1993 à 10 heures dans la salle de conférence 3 (Les documents A/AC.240/1993/L.6 et A/AC.240/1993/CRP.3 et CRP.4 seront disponibles).

* * *

The 198th meeting of the COMMITTEE ON THE EXERCISE OF THE INALIENABLE RIGHTS OF THE PALESTINIAN PEOPLE will be held on Friday, 21 May 1993, at 10.30 a.m. in the Economic and Social Council Chamber.

* * *

The first session of the INTERGOVERNMENTAL NEGOTIATING COMMITTEE FOR THE ELABORATION OF AN INTERNATIONAL CONVENTION TO COMBAT DESERTIFICATION IN THOSE COUNTRIES EXPERIENCING SERIOUS DROUGHT AND/OR DESERTIFICATION, PARTICULARLY IN AFRICA, will be held at the United Nations Office in Nairobi from 24 May to 3 June 1993. The provisional agenda and proposed organization of work for the session are contained in document A/AC.241/5.

*

* *

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

United Nations Development Programme

The eighth session of the HIGH-LEVEL COMMITTEE ON THE REVIEW OF TECHNICAL COOPERATION AMONG DEVELOPING COUNTRIES will be held at United Nations Headquarters from Tuesday, 25 May, to Friday, 28 May 1993, with a further meeting on Friday, 4 June 1993, to approve the Committee's report. The meeting is open to all delegations, United Nations agencies and interested Intergovernmental organizations.

The list of speakers in the general debate is open until Tuesday, 25 May 1993, at 6 p.m. Delegations wishing to be inscribed are kindly requested to call 906-5744.

GOVERNING COUNCIL

The fortieth session of the Governing Council of UNDP will be convened on Tuesday, 1 June 1993, at 10 a.m. in Conference Room 3. The provisional agenda and organization of work are contained in document DP/1993/L.8.

The meetings of the STANDING COMMITTEE FOR PROGRAMME MATTERS and the BUDGETARY AND FINANCE COMMITTEE will also begin on Tuesday, 1 June 1993.

* * *

La 198e séance du COMITE POUR L'EXERCICE DES DROITS INALIENABLES DU PEUPLE PALESTINIEN aura lieu le vendredi 21 mai 1993 à 10 h 30 dans la salle du Conseil économique et social.

* * *

Le COMITE INTERGOUVERNEMENTAL DE NEGOCIATION CHARGE D'ELABORER UNE CONVENTION INTERNATIONALE SUR LA LUTTE CONTRE LA DESERTIFICATION DANS LES PAYS GRAVEMENT TOUCHES PAR LA SECHERESSE ET/OU PAR LA DESERTIFICATION, EN PARTICULIER EN AFRIQUE, aura lieu à l'Office des Nations Unies à Nairobi du 24 mai au 3 juin 1993. L'ordre du jour provisoire et l'organisation des travaux proposée de la session figurent dans le document A/AC.241/5.

*

* *

CONSEIL ECONOMIQUE ET SOCIAL

Programme des Nations Unies pour le développement

La huitème session du COMITE DE HAUT NIVEAU POUR L'EXAMEN DE LA COOPERATION TECHNIQUE ENTRE PAYS EN DEVELOPPEMENT aura lieu au Siège de l'ONU du mardi 25 mai au vendredi 28 mai 1993, avec une séance supplémentaire le vendredi 4 juin pour l'approbation du rapport du Comité.La séance est ouverte à toutes les délégations, aux organismes des Nations Unies et aux organisations intergouvernementales intéressées.

La liste des orateurs pour le débat général est ouverte jusqu'au mardi 25 mai 1993 à 18 heures. Les délégations désirant s'inscrire sont priées de téléphoner au numéro 906-5744.

CONSEIL D'ADMINISTRATION

La quarantième session du Conseil d'administration du PNUD s'ouvrira le lundi 1er juin 1993 à 10 heures dans la salle de conférence 3. L'ordre du jour provisoire et l'organisation des travaux figurent dans le document DP/1993/L.8.

Les séances du COMITE PERMANENT CHARGE DES QUESTIONS LIEES AU PROGRAMME et du COMITE BUDGETAIRE ET FINANCIER commenceront également le mardi 1er juin 1993.

* * *

United Nations Children's Fund
(UNICEF)

EXECUTIVE BOARD

The 1993 summer organizational session of the UNICEF Executive Board will be held on Monday, 7 June 1993, at 10 a.m. and 3 p.m. in Conference Room 4.

The organizational session of the Board, with its composition as of 1 August 1993, is for the sole purpose of electing officers of the Board for the period 1 August 1993 to 31 July 1994 and of electing UNICEF representatives on the UNICEF/WHO) Joint Committee on Health Policy (JCHP) - in even years - and on the UNESCO/UNICEF Joint Committee on Education (JCE) - in odd years. A background note for the session is contained in document E/ICEF/1993/L.15, which also includes Executive Board membership as at 1 August 1993. The provisional agenda is contained in document E/ICEF/1993/L.14.

Executive Board members, observers and others are requested to present their letters of credentials to the Secretary, UNICEF Executive Board (Three United Nations Plaza (H-12K), New York, N.Y. 10017) as soon as possible but no later than 28 May 1993.

* * *

DPI/NGO Weekly Briefing

The DPI/NGO briefing on the theme "World Cultural Development Day" will take place on Thursday, 20 May 1993, from 10 a.m. to 12 noon in the Trusteeship Council Chamber. There will be a slide presentation on the theme "Cultural empowerment and the development paradigm" by Mr. Ismail Serageldin, Vice-President for Environmentally Sustainable Development, World Bank. The other speakers include Mr. Henri Lopes, Assistant Director-General for Culture, UNESCO; Ms. Rigoberta Menchu, 1992 Nobel Peace Prize Laureate and Voluntary Ambassador for the International Year of the World's Indigenous People; and Mr. Robert Muller, 1993 Recipient of the International Albert Schweitzer Prize for the Humanities and of the 1989 UNESCO Prize for Peace Education.

* * *

Fonds des Nations Unies pour l'enfance
(UNICEF)

CONSEIL D'ADMINISTRATION

La session d'organisation d'été de 1993 du Conseil d'administration de l'UNICEF aura lieu le lundi 7 juin 1993 à 10 heures et à 15 heures dans la salle de conférence 4.

Le Conseil, composé comme il le sera à partir du 1er août 1993, tiendra sa session d'organisation en vue d'élire son bureau pour la période allant du 1er août 1993 au 31 juillet 1994 et d'élire les représentants de l'UNICEF au Comité commun UNICEF/OMS) sur les politiques de la santé - pour les années paires - et au Comité commun UNESCO/UNICEF sur l'éducation - pour les années impaires. Une note d'information pour la session figure dans le document E/ICEF/1993/L.15, dans lequel figure également la composition du Conseil à partir du 1er août 1993. L'ordre du jour provisoire figure dans le document E/ICEF/1993/L.14.

Les membres du Conseil d'administration, observateurs et autres sont priés de présenter leurs pouvoirs au Secrétaire du Conseil d'administraiton de l'UNICEF (Three United Nations Plaza (H-12K), New York, N.Y. 10017) le plus tôt possible et au plus tard le 28 mai 1993.

* * *

Réunion d'information hebdomadaire
Département de l'information/ONG

La réunion d'information Département de l'information/ONG sur le thème "Journée du développement culturel mondial" aura lieu le jeudi 20 mai 1993 de 10 heures à midi dans la salle du Conseil de tutelle. Des diapositives sur le thème "Cultural empowerment and the development paradigm" seront présentées par M. Ismail Serageldin, Vice-Président pour le développement écologiquement durable (Banque mondiale). Les autres orateurs seront : M. Henri Lopes, Directeur général adjoint pour la culture (UNESCO); Mme Rigoberta Menchu, Lauréate du Prix Nobel et ambassadrice bénévole pour l'Année internationale des populations autochtones; et M. Robert Muller, Lauréat du Prix international Albert Schweitzer pour les lettres, 1993, et du Prix de l'UNESCO pour l'éducation pour la paix, 1989.

SUMMARY OF SCHEDULED MEETINGS

APERÇU DES SEANCES

Tuesday, 18 May 1993

GENERAL ASSEMBLY

SPECIAL COMMITTEE ON THE SITUATION WITH REGARD TO THE IMPLEMENTATION OF THE DECLARATION ON THE GRANTING OF INDEPENDENCE TO COLONIAL COUNTRIES AND PEOPLES

SUBCOMMITTEE ON SMALL TERRITORIES, PETITIONS, INFORMATION AND ASSISTANCE — 667th meeting

Guam

The Subcommittee continued its consideration of the Territory.

COMMITTEE ON INFORMATION
Fifteenth session — 7th meeting

General debate and consideration of substantive questions [5]

Preparation and adoption of the report of the Committee to the General Assembly at its forty-eighth session [6]

Statements were made by the representative of the United Nations Children's Fund (UNICEF) and the representatives of Nepal, the Niger, Colombia, Benin, Indonesia and Zimbabwe.

COMMITTEE ON CONFERENCES
Substantive session — 347th meeting

Provision of written meeting records to subsidiary bodies of the General Assembly [4 (a)]

Statements were made by the representatives of Morocco Hungary, Jordan, the Russian Federation, France, Chile, Senegal and Fiji. The Director of the Translation and Editorial Division also made a statement.

The Committee thus concluded its consideration of the item.

Implementation of the rules and regulations on control and limitation of documentation: compliance with the six-week rule for the issuance of pre-session documentation [4 (b)]

Mardi 18 mai 1993

ASSEMBLEE GENERALE

COMITE SPECIAL CHARGE D'ETUDIER LA SITUATION EN CE QUI CONCERNE L'APPLICATION DE LA DECLARATION SUR L'OCTROI DE L'INDPENDANCE AUX PAYS ET AUX PEUPLES COLONIAUX

SOUS-COMITE DES PETITS TERRITOIRES, DES PETITIONS, DE L'INFORMATION ET DE L'ASSISTANCE — 667th meeting

Guam

Le Sous-Comité poursuit l'examen du Territoire.

COMITE DE L'INFORMATION
Quinzième session — 7e séance

Débat général et examen de questions de fond [5]

Préparation et adoption du rapport du Comité à l'Assemblée générale à sa quarante-huitième session [6]

Des déclarations sont faites par le représentant du Fonds des Nations Unies pour l'enfance (UNICEF) et les représentants du Néepal, du Niger, de la Colombie, du Bénin, de l'Indonésie et du Zimbabwe.

COMITE DES CONFERENCES
Session de fond — 347e séance

Etablissement de comptes rendus des séances des organes subsidiaires de l'Assemblée générale[4 (a)]

Des déclarations sont faites par les représentants du Maroc, de la Hongrie, de la Jordanie, de la Fédération de Russie, de la France, du Chili, du Sénégal et de Fidji. Le Directeur de la Division de la traduction et de la rédaction prend également la parole.

Le Comité termine ainsi l'examen de la question.

Respect des prescriptions relatives au contrôle et à la limitation de la documentation : respect de la règle des six semaines pour la publication de la documentation préalable aux sessions [4 (b)]

Statements were made by the representatives of the Russian Federation, Hungary, France, Jordan, Chile, Austria, Morocco and Fiji. The Chief of the Documents Control Section and the Director of Conference Services also made statements.

The Committee thus concluded its consideration of the item.

348th meeting

Improved utilization of conference-servicing resources: meeting statistics of United Nations organs [2 (b)]

Statements were made by the representatives of the Russian Federation, France, Hungary, Austria, Jordan, Morocco, Fiji and Senegal. The Secretary of the Committee also made a statement.

The Committee thus concluded its consideration of the item.

Meeting of organs and programmes not funded from the regular budget of the United Nations [5]

The Chairman made a statement.

The Committee thus concluded its consideration of the item.

Existing conference resources, services and facilities within the United Nations [2 (c) (i)]

A statement was made by the representative of Fiji. The Secretary of the Committee also made a statement.

Des déclarations sont faites par les représentants de la Fédération de Russie, de la Hongrie, de la France, de la Jordanie, du Chili, de l'Autriche, du Maroc et de Fidji. Le Chef de la Section du contrôle des documents et la Directrice des services de conférence prennent également la parole.

Le Comité termine ainsi l'examen de la question.

348e séance

Amélioration de l'utilisation des services de conférence : statistiques sur les réunions des organes de l'ONU [2 (b)]

Des déclarations sont faites par les représentants de la Fédération de Russie, de la France, de la Hongrie, de l'Autriche, de la Jordanie, du Maroc, de Fidji et du Sénégal. La Secrétaire du Comité prend également la parole.

Le Comité termine ainsi l'examen de la question.

Réunions d'organes ou programmes non financés par le budget ordinaire de l'ONU [5]

Le Président fait une déclaration.

Le Comité termine ainsi l'examen de la question.

Services et installations de conférence disponibles à l'ONU [2 (c) (i)]

Le représentant de Fidji fait une déclaration. La Secrétaire du Comité prend également la parole.

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

PREPARATORY COMMITTEE
FOR THE INTERNATIONAL CONFERENCE
ON POPULATION AND DEVELOPMENT
Second session

19th meeting

Proposed conceptual framework of the draft recommendations of the Conference [5]

The Preparatory Committee continued consideration of agenda item 5 and heard statements by the representatives of Burundi, Argentina, Nepal, Romania, Latvia, Denmark, the United Republic of Tanzania and Maldives.

The observer of the Consultative Group of the International Agricultural Research Institute, an intergovernmental organization, made a statement.

The observers of the following non-governmental organizations made statements: Johns Hopkins Population Communication, Bangladesh Institute of Research for

CONSEIL ECONOMIQUE ET SOCIAL

COMMISSION PREPARATOIRE
DE LA CONFERENCE INTERNATIONALE
SUR LA POPULATION ET LE DEVELOPPEMENT
Deuxième session

19e séance

Schéma théorique des projets de recommandations de la Conférence [5]

La Commission préparatoire poursuit l'examen du point 5 de l'ordre du jour en entendant des déclarations des représentants du Burundi, de l'Argentine, du Népal, de la Roumanie, de la Lettonie, du Danemark, de la République-Unie de Tanzanie et des Maldives.

L'observateur du Groupe consultatif de l'Institut international de recherche agricole, organisation intergouvernementale, fait une déclaration.

Les observateurs des organisations non gouvernementales suivantes font des déclarations : Johns Hopkins Population Communication, Bangladesh Institute of Research for Promo-

Promotion of Essential and Reproductive Health and Technologies (on behalf of the Asian non-governmental organizations), Association of Voluntary Surgical Contraception, Third World Network and Interaction.

Organization of work

The Chairman of the Preparatory Committee made a statement.

20th meeting

Proposed conceptual framework of the draft recommendations of the Conference [5]

The Preparatory Committee continued its consideration of the item and heard statements by the representatives of Sweden, Thailand, Niger, Bolivia, Norway, Burkina Faso, the United Kingdom, New Zealand, Japan, Jamaica, Morocco, Nicaragua, the Central African Republic, Uganda and Zaire.

The observers of the following non-governmental organizations made statements: Disabled Peoples' International (on behalf of the disabled persons group of non-governmental organizations), Coordinadora de las Organizaciones Indígenas de la Cuenca Amazónica (on behalf of the indigenous peoples' group of non-governmental organizations), World Population Foundation (on behalf of the European group of non-governmental organizations) and Commonwealth Medical Associates.

* * *

GENERAL ASSEMBLY

INTERNATIONAL LAW COMMISSION
Forty-fifth session
United Nations Office at Geneva

TUESDAY, 18 MAY 1993

2298th meeting

International criminal jurisdiction

The Special Rapporteur, H.E. Mr. Doudou Thiam, introduced his eleventh report (A/CN.4/449 and Corr.1 (English only)). The Commission then decided to establish a Working Group and appointed H.E. Mr. Abdul G. Koroma as Chairman of the Group.

tion of Essential and Reproductive Health and Technologies (au nom des organisations non gouvernementales asiatiques), Association of Voluntary Surgical Contraception, Third World Network et Interaction.

Organisation des travaux

Le Président de la Commission préparatoire fait une déclaration.

20e séance

Schéma théorique des projets de recommandations de la Conférence [5]

La Commission préparatoire poursuit l'examen de la question en entendant des déclarations des représentants des pays suivants : Suède, Thaïlande, Niger, Bolivie, Norvège, Burkina Faso, Royaume-Uni, Nouvelle-Zélande, Japon, Jamaïque, Maroc, Nicaragua, République centrafricaine, Ouganda et Zaïre.

Les observateurs des organisations non gouvernementales ci-après font des déclarations : Organisation mondiale des personnes handicapées (au nom du groupe des personnes handicapées des organisations non gouvernementales), Coordinadora de las Organizaciones Indígenas de la Cuenca Amazónica (au nom du groupe des peuples autochtones des organisations non gouvernementales), World Population Foundation (au nom du groupe européen des organisations non gouvernementales) et Commonwealth Medical Associates.

* * *

ASSEMBLEE GENERALE

COMMISSION DU DROIT INTERNATIONAL
Quarante-cinquième session
Office des Nations Unies à Genève

MARDI 18 MAI 1993

2298e séance

International criminal jurisdiction

Le Rapporteur spécial, S.E. M. Doudou Thiam, présente son onzième rapport (A/CN.4/449 et Corr.1 (anglais seulement)). La Commission décide ensuite de créer un Groupe de travail et nomme S.E. M. Abdul G. Koroma Président de ce groupe.

• • •

United Nations Environment Programme

GOVERNING COUNCIL
Seventeenth session
Nairobi, Kenya

MONDAY, 17 MAY 1993

3rd plenary meeting

The President made a statement.

The Executive Director made an introductory statement on agenda item 4 and read a statement on behalf of the Under-Secretary-General for Policy Coordination and Sustainable Development.

The Executive Director, as the Officer-in-charge of the United Nations Centre for Human Settlements, made a statement relating to item 6 (a).

The Council then heard statements by the representatives of Israel, Japan, the United Kingdom, Australia, Germany, India, China, Switzerland, the Central African Republic, the Philippines and Italy, as well as by the representative of the European Community.

4th plenary meeting

The Council continued its consideration of agenda item 4 and heard statements by the representatives of the following countries: Nigeria, Bangladesh, Portugal, Oman, Chile, Brazil, Sweden, Barbados, Indonesia, Russian Federation, Jordan, Burundi, Uganda, Botswana, Lesotho and Islamic Republic of Iran.

TUESDAY, 18 MAY 1993

5th plenary meeting

The Council resumed its consideration of agenda item 4 and heard statements by the representatives of Pakistan, Mauritius, Malaysia, Kenya, Spain, Ghana, the Gambia, the Republic of Korea, the Seychelles, New Zealand, the Syrian Arab Republic, France, the United Republic of Tanzania and Romania, as well as by the representatives of UNDP, UNITAR and WMO and by the observers of the International Green Cross, the World Association of Girl Guides and Girl Scouts and the Environment Liaison Centre International.

6th plenary meeting

The Council continued its consideration of agenda item 4 and heard statements by the representatives of Switzerland, Canada, Finland, Norway, Denmark, Egypt, Slovakia, Côte d'Ivoire, Iceland, Tunisia, Austria, Kuwait, Uruguay and

• • •

Programme des Nations Unies pour l'environnement

CONSEIL D'ADMINISTRATION
Dix-septième session
Nairobi (Kenya)

LUNDI 17 MAI 1993

3e séance plénière

Le Président fait une déclaration.

La Directrice exécutive fait un exposé liminaire sur le point 4 de l'ordre du jour et donne lecture d'une déclaration au nom du Secrétaire général adjoint à la coordination des politiques et au développement durable.

La Directrice exécutive, en qualité d'Administratrice chargée du Centre des Nations Unies pour les établissements humains, prend la parole sur le point 6 a).

Le Conseil entend ensuite des déclarations des représentants d'Israël, du Japon, du Royaume-Uni, de l'Australie, de l'Allemagne, de l'Inde, de la Chine, de la Suisse, de la République centrafricaine, des Philippines et de l'Italie, ainsi que du représentant de la Communauté européenne.

4e séance plénière

Le Conseil poursuit l'examen du point 4 de l'ordre du jour en entendant des déclarations des représentants des pays suivants : Nigéria, Bangladesh, Portugal, Oman, Chili, Brésil, Suède, Barbade, Indonésie, Fédération de Russie, Jordanie, Burundi, Ouganda, Botswana, Lesotho et République islamique d'Iran.

MARDI 18 MAI 1993

5e séance plénière

Le Conseil reprend l'examen du point 4 de l'ordre du jour en entendant des déclarations des représentants du Pakistan, de Maurice, de la Malaisie, du Kenya, de l'Espagne, du Ghana, de la Gambie, de la République de Corée, des Seychelles, de la Nouvelle-Zélande, de la République arabe syrienne, de la République-Unie de Tanzanie et de la Roumanie, ainsi que des repréesentants du PNUD, de l'UNITAR et de l'OMS et des observateurs de l'International Green Cross, de l'Association mondiale des guides et des éclaireuses et du Centre international de liaison pour l'environnement.

6e séance plénière

Le Conseil poursuit l'examen du point 4 de l'ordre du jour en entendant des déclarations des représentants de la Suisse, du Canada, de la Finlande, de la Norvège, du Danemark, de l'Egypte, de la Slovaquie, de la Côte d'Ivoire, de l'Islande, de

Croatia, as well as by the representatives of UNIDO and UNESCO and by the observers of the International Union for Conservation of Nature and Natural Resources, the International Council of Women and ROPME.

• • •

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

COMMITTEE ON ECONOMIC, SOCIAL AND CULTURAL RIGHTS
Eighth session
United Nations Office at Geneva

MONDAY, 17 MAY 1993

4th meeting

Reports submitted by States parties in accordance with articles 16 and 17 of the Covenant [5]

The Committee began its review of the implementation of the International Covenant on Economic, Social and Cultural Rights by the Governments of Kenya and Suriname.

5th meeting

The Committee began its consideration of the second periodic report of Canada (E/1990/6/Add.3) concerning articles 10 to 15 of the Covenant. In accordance with article 62 of the Committee's rules of procedure, the representatives of the reporting State were present at the meeting, introduced the report and replied to questions formulated by the Committee's pre-sessional Working Group.

TUESDAY, 18 MAY 1993

6th meeting

Reports submitted by States parties in accordance with articles 16 and 17 of the Covenant [5]

The Committee continued its consideration of the item.

The Committee then continued its consideration of the second periodic report of Canada (E/1990/6/Add.3) concerning articles 10 to 15 of the Covenant.

7th meeting

The Committee began its consideration of the initial report of the Islamic Republic of Iran (E/1990/5/Add.9) concerning articles 1 to 5 of the Covenant. In accordance with article 62 of the Committee's rules of procedure, the representatives of the reporting State were present at the meeting, introduced the report and replied to questions raised and comments made by the members of the Committee.

la Tunisie, de l'Autriche, du Koweït, de l'Uruguay et de la Croatie, ainsi que des représentants de l'ONUDI et de l'UNESCO et des observateurs de l'Union internationale pour la conservation de la nature et de ses ressources et de ROPME.

• • •

CONSEIL ECONOMIQUE ET SOCIAL

COMITE DES DROITS ECONOMIQUES, SOCIAUX ET CULTURELS
Huitième session
Office des Nations Unies à Genève

LUNDI 17 MAI 1993

4e séance

Rapports présentés par les Etats parties conformément aux articles 16 et 17 du Pacte [5]

Le Comité commence l'examen de l'application du Pacte international relatif aux droits économiques, sociaux et culturels par les Gouvernements du Kenya et du Suriname.

5e séance

Le Comité commence l'examen du deuxième rapport périodique du Canada (E/1990/6/Add.3) concernant les articles 10 à 15 du Pacte. Conformément à l'article 62 du règlement intérieur du Comité, les représentants de l'Etat faisant rapport assistent à la séance, présentent le rapport et répondent aux questions posées par le Groupe de travail de pré-session du Comité.

MARDI 18 MAI 1993

6e séance

Rapports présentés par les Etats parties conformément aux articles 16 et 17 du Pacte [5]

Le Comité poursuit l'examen de la question.

Le Comité poursuit ensuite l'examen du deuxième rapport pério-dique du Canada (E/1990/6/Add.3) concernant les articles 10 à 15 du Pacte.

7e séance

Le Comité commence l'examen du rapport initial de la République islamique d'Iran (E/1990/5/Add.9) concernant les les articles 1 à 5 du Pacte. Conformément à l'article 62 du règlement intérieur du Comité, les représentants de l'Etat faisant rapport assistent à la séance, présentent le rapport et répondent aux questions et aux observations formulées par les membres du Comité.

SIGNATURES, RATIFICATIONS, ETC.

[MULTILATERAL TREATIES DEPOSITED WITH THE SECRETARY-GENERAL]

Amendment to the International Convention on the Elimination of All Forms of Racial Discrimination, 1966, adopted at the Fourteenth Meeting of the States Parties on 15 January 1992

Acceptance: Sweden (14 May 1993)*

Amendments to articles 17 (7) and 18 (5) of the 1984 Convention against Torture and Other Cruel, Inhuman or Degrading Treatment or Punishment, adopted by the Conference of the States Parties on 8 September 1992

Acceptance: Finland (5 February 1993)*
Sweden (14 May 1993)*

* The date of receipt of the relevant documents.

[TRAITES MULTILATERAUX DEPOSES AUPRES DU SECRETAIRE GENERAL]

Amendement à la Convention internationale de 1966 sur l'élimination de toutes les formes de discrimination raciale, adopté par la quatorzième Réunion des Etats parties le 15 janvier 1992

Acceptation : Suède (14 mai 1993*)

Amendements aux articles 17 (7) et 18 (5) de la Convention de 1984 contre la torture et autres peines ou traitements cruels, inhumains ou dégradants, adoptés par la Conférence des Etats parties le 8 septembre 1992

Acceptation: Finlande (5 février 1993*)
Suède (14 mai 1993*)

* Date de réception des documents pertinents.

COMMUNICATIONS TO THE EDITOR

Material for insertion in the *Journal* should be addressed to Room S-1138 not earlier than two days before the date set for publication
(Extensions 33888, 36771 and 36776)

Office opens at 4.30 p.m.

Published at Headquarters, New York

COMMUNICATIONS A LA REDACTION

Prière d'adresser les textes à insérer dans le *Journal* au Bureau S-1138 deux jours au plus tôt avant la date fixée pour la publication
(postes 33888, 36771 et 36776)

Heure d'ouverture : 16 h 30

Publié au Siège, New York

93-23664

JOURNAL

of the UNITED NATIONS

des NATIONS UNIES

THURSDAY, 20 MAY 1993 — No. 1993/97 — JEUDI 20 MAI 1993

PROGRAMME OF MEETINGS AND AGENDA

PROGRAMME ET ORDRE DU JOUR DES SEANCES ET DES REUNIONS

SCHEDULED MEETINGS

SEANCES PREVUES AU CALENDRIER DES CONFERENCES

Thursday, 20 May 1993 — *Jeudi 20 mai 1993*

SECURITY COUNCIL — **CONSEIL DE SECURITE**

4 p.m.	consultations of the whole (closed)	Consultation Room	16 heures	consultations plénières (privées)	Salle de consultation

INFORMAL OPEN-ENDED WORKING GROUP ON AGENDA ITEM 10

The 17th (closed) meeting of the Informal Open-ended Working Group on Agenda Item 10 (Report of the Secretary-General on the work of the Organization, including "An agenda for peace: preventive diplomacy, peacemaking and peacekeeping") aura lieu le vendredi 21 mai 1993 à 10 heures dans la salle de conférence 3. *The Secretary-General and the President of the General Assembly will address the meeting.*

GROUPE DE TRAVAIL OFFICIEUX A PARTICIPATION NON LIMITEE SUR LE POINT 10 DE L'ORDRE DU JOUR

La 17e séance (privée) du Groupe de travail officieux à participation non limitée sur le point 10 de l'ordre du jour (Rapport du Secrétaire général sur l'activité de l'Organisation, y compris "Agenda pour la paix : diplomatie préventive, rétablissement de la paix et maintien de la paix") aura lieu le vendredi 21 mai 1993 à 10 heures dans la salle de conférence 3. *Le Secrétaire général et le Président de l'Assemblée générale prendront la parole.*

LIST OF SPEAKERS FOR THE GENERAL DEBATE OF THE FORTY-EIGHTH SESSION OF THE GENERAL ASSEMBLY

The provisional list of speakers for the general debate of the forty-eighth session of the General Assembly is now available for consultation in the Division of General Assembly Affairs (Room S-3670L).

LISTE DES ORATEURS EN VUE DU DEBAT GENERAL DE LA QUARANTE-HUITIEME SESSION DE L'ASSEMBLEE GENERALE

La liste provisoire des orateurs désireux de participer au débat général de la quarante-huitième session de l'Assemblée générale peut maintenant être consultée dans le bureau de la Division des affaires de l'Assemblée générale (bureau S-3670L).

SECURITY COUNCIL COMMITTEE ESTABLISHED BY RESOLUTION 724 (1991) CONCERNING YUGOSLAVIA

WORKING GROUP

11 a.m.-1 p.m.	2nd meeting (closed)	Conference Room 7

COMITE DU CONSEIL DE SECURITE CREE PAR LA RESOLUTION 724 (1991) CONCERNANT LA YOUGOSLAVIE

GROUPE DE TRAVAIL

11 heures à 13 heures	2e séance (privée)	Salle de conférence 7

GENERAL ASSEMBLY

Forty-seventh session

Committees

FIFTH COMMITTEE

Informal consultations

3 p.m.-6 p.m.	closed meeting	Conference Room 7

Informal consultations on agenda item 111 (Scale of assessments for the apportionment of the expenses of the United Nations)

Draft resolution A/C.5/47/L.22

ASSEMBLEE GENERALE

Quarante-septième session

Commissions

CINQUIEME COMMISSION

Consultations officieuses

15 heures à 18 heures	séance privée	Salle de conférence 7

Consultations officieuses sur le point 111 de l'ordre du jour (Barème des quotes-parts pour la répartition des dé-penses de l'Organisation des Nations Unies)

Projet de résolution A/C.5/47/L.22

• • •

SPECIAL COMMITTEE ON THE SITUATION WITH REGARD TO THE IMPLEMENTATION OF THE DECLARATION ON THE GRANTING OF INDEPENDENCE TO COLONIAL COUNTRIES AND PEOPLES

SUBCOMMITTEE ON SMALL TERRITORIES, PETITIONS, INFORMATION AND ASSISTANCE

3 p.m.	668th meeting*	Economic and Social Council Chamber

1. Request for hearing
2. Hearing of a petitioner
3. Tokelau (A/AC.109/1147)

Opening of the debate

* Following adjournment of the meeting of the Subcommittee, there will be informal consultations.

• • •

COMITE SPECIAL CHARGE D'ETUDIER LA SITUATION EN CE QUI CONCERNE L'APPLICATION DE LA DECLARATION SUR L'OCTROI DE L'INDPENDANCE AUX PAYS ET AUX PEUPLES COLONIAUX

SOUS-COMITE DES PETITS TERRITOIRES, DES PETITIONS, DE L'INFORMATION ET DE L'ASSISTANCE

15 heures	668e séance*	Salle du Conseil économique et social

1. Demande d'audition
2. Audition d'un pétitionnaire
3. Tokélaou (A/AC.109/1147)

Ouverture du débat

* A l'issue de la séance du Sous-Comité, des consultations officieuses auront lieu.

COMMITTEE ON INFORMATION

Fifteenth session

3 p.m.- 6 p.m.	9th meeting	Conference Room 1

COMITE DE L'INFORMATION

Quinzième session

15 heures à 18 heures	9e séance	Salle de conférence 1

COMMITTEE ON CONFERENCES

Substantive session

10 a.m.- 1 p.m.	351st meeting	Conference Room 8

1. Conference services at Vienna (A/AC.172/1993/CRP.5) [2 (c) (iii)]

2. Consideration of the draft calendar of conferences and meetings of subsidary organs of the Economic and Social Council for 1994-1995 (A/AC.172/1993/CRP.13 and E/1993/L.20) [2 (d)]

COMITE DES CONFERENCES

Session de fonds

10 heures à 13 heures	351e séance	Salle de conférence 8

1. Services de conférence à Vienne (A/AC.172/1993/CRP.5) [2 c) iii)]

2. Examen du projet de calendrier des conférences et des réunions des organes subsidiaires du Conseil économique et social pour 1994-1995 (A/AC.172/1993/CRP.13 et E/1993/L.20) [2 d)]

PREPARATORY COMMITTEE FOR THE FIFTIETH ANNIVERSARY OF THE UNITED NATIONS

10 a.m.- 1 p.m.	open meeting	Conference Room 3

COMITE PREPARATOIRE DU CINQUANTIEME ANNIVERSAIRE DE L'ORGANISATION DES NATIONS UNIES

10 heures à 13 heures	séance publique	Salle de conférence 3

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

PREPARATORY COMMITTEE FOR THE INTERNATIONAL CONFERENCE ON POPULATION AND DEVELOPMENT

Second session

10 a.m.- 1 p.m.	informal consultations (closed)	Conference Room 2

Informal consultations on the substantive issues to be addressed in the final document of the International Conference on Population and Development

3 p.m.	21st meeting	Conference Room 2

1. Draft provisional rules of procedure for the Conference [6] (E/CONF.84/PC/2/Rev.1)

2. Agenda for the third session of the Preparatory Committee [7] (E/CONF.84/PC/L.6)

CONSEIL ECONOMIQUE ET SOCIAL

COMMISSION PREPARATOIRE DE LA CONFERENCE INTERNATIONALE SUR LA POPULATION ET LE DEVELOPPEMENT

Deuxième session

10 heures à 13 heures	consultations officieuses (privées)	Salle de conférence 2

Consultations officieuses sur les questions de fond qui seront examinées dans le document final de la Conférence internationale sur la population et le développement

15 heures	21e séance	Salle de conférence 2

1. Projet de règlement intérieur provisoire de la Conférence [6] (E/CONF.84/PC/2/Rev.1)

2. Ordre du jour de la troisième session de la Commission préparatoire [7] (E/CONF.84/PC/L.6)

Informal consultations

10 a.m.-1 p.m.	closed meeting	Conference Room 6

Informal consultations on the structure of the final document of the International Conference on Population and Development

Consultations officieuses

10 heures à 13 heures	séance privée	Salle de conférence 6

Consultations officieuses sur la structure du document final de la Conférence internationale sur la population et le développement

COMMISSION ON HUMAN RIGHTS

WORKING GROUP ON ENFORCED OR INVOLUNTARY DISAPPEARANCES

10 a.m.-1 p.m.	closed meeting	Conference Room 5
3 p.m.-6 p.m.	closed meeting	Conference Room 5

COMMISSION DES DROITS DE L'HOMME

GROUPE DE TRAVAIL SUR LES DISPARITIONS FORCEES OU INVOLONTAIRES

10 heures à 13 heures	séance privée	Salle de conférence 5
15 heures à 18 heures	séance privée	Salle de conférence 5

OTHER MEETINGS

EASTERN EUROPEAN GROUP

9 a.m.-1 p.m.	closed meeting	Conference Room A

AUTRES REUNIONS

GROUPE D'EUROPE ORIENTALE

9 heures à 13 heures	réunion privée	Salle de conférence A

LATIN AMERICAN AND CARIBBEAN GROUP

3.30 p.m.-6 p.m.	closed meeting	Conference Room 4

GROUPE D'AMERIQUE LATINE ET DES CARAIBES

15 h 30 à 18 heures	réunion privée	Salle de conférence 4

GROUP OF 77 OF THE WHOLE
(on the Preparatory Committee for the International Conference on Population and Development)

Afternoon*	closed meeting	Conference Room 2

REUNION PLENIERE DU GROUPE DES 77
(sur la Commission préparatoire de la Conférence internationale sur la population et le développement)

Après-midi*	réunion privée	Salle de conférence 2

* Following the adjournment of the 21st meeting of the Preparatory Committee.

* A l'issue de la 21e séance de la Commission préparatoire.

* * *

DPI/NGO Weekly Briefing

The DPI/NGO briefing on the theme "World Cultural Development Day" will take place *today*, 20 May 1993, from 10 a.m. to 12 noon in the Trusteeship Council Chamber. There will be a slide presentation on the theme "Cultural empowerment and the development paradigm" by Mr. Ismail Serageldin, Vice-President for Environmentally Sustainable Development, World Bank. The other speakers include Mr. Henri Lopes, Assistant Director-General for Culture, UNESCO; Ms. Rigoberta Menchu, 1992 Nobel Peace Prize Laureate and Voluntary Ambassador for the International Year of the World's Indigenous People; and Mr. Robert Muller, 1993 Recipient of the International Albert Schweitzer Prize for the Humanities and of the 1989 UNESCO Prize for Peace Education.

* * *

Réunion d'information hebdomadaire Département de l'information/ONG

La réunion d'information Département de l'information/ONG sur le thème "Journée du développement culturel mondial" aura *aujourd'hui* 20 mai 1993 de 10 heures à midi dans la salle du Conseil de tutelle. Des diapositives sur le thème "Cultural empowerment and the development paradigm" seront présentées par M. Ismail Serageldin, Vice-Président pour le développement écologiquement durable (Banque mondiale). Les autres orateurs seront : M. Henri Lopes, Directeur général adjoint pour la culture (UNESCO); Mme Rigoberta Menchu, Lauréate du Prix Nobel et ambassadrice bénévole pour l'Année internationale des populations autochtones; et M. Robert Muller, Lauréat du Prix international Albert Schweitzer pour les lettres, 1993, et du Prix de l'UNESCO pour l'éducation pour la paix, 1989.

FORTHCOMING MEETINGS

GENERAL ASSEMBLY

The next meeting of the informal consultations of the Open-ended ad hoc working group of the Plenary on agenda item 47 (Restructuring and revitalization of the United Nations in the economic, social and related fields) will be convened by H.E. Mr. Ramiro Piriz-Ballon (Uruguay) at 3 p.m. on Monday, 24 May 1993, in Conference Room 3 (A/47/L.58 and L.59)

* * *

INFORMAL OPEN-ENDED AD HOC WORKING GROUP ON AGENDA ITEM 31

The Informal Open-ended Ad Hoc Working Group on Agenda item 31 (Revitalization of the work of the General Assembly) will hold a closed meeting on Wednesday, 26 May 1993, at 11 a.m. in Conference Room 4.

* * *

The 198th meeting of the COMMITTEE ON THE EXERCISE OF THE INALIENABLE RIGHTS OF THE PALESTINIAN PEOPLE will be held on Friday, 21 May 1993, at 10.30 a.m. in the Economic and Social Council Chamber.

REUNIONS A VENIR

ASSEMBLEE GENERALE

La prochaine séance du Groupe de travail spécial à participation non limitée de la Plénière sur le point 47 (Restructuration et revitalisation de l'Organisation des Nations Unies dans les domaines économique et social et les domaines connexes), convoquée par S.E. M. Ramiro Piriz-Ballon (Uruguay), aura lieu le lundi 24 mai 1993 à 15 heures dans la salle de conférence 3 (A/47/L.58 et L.59)

* * *

GROUPE DE TRAVAIL SPECIAL OFFICIEUX A PARTICIPATION NON LIMITEE SUR LE POINT 31 DE L'ORDRE DU JOUR

Le Groupe de travail spécial officieux à participation non limitée sur le point 31 de l'ordre du jour (Revitalisation des travaux de l'Assemblée générale) tiendra une séance privée le mercredi 26 mai 1993 à 11 heures dans la salle de conférence 4.

* * *

La 198e séance du COMITE POUR L'EXERCICE DES DROITS INALIENABLES DU PEUPLE PALESTINIEN aura lieu le vendredi 21 mai 1993 à 10 h 30 dans la salle du Conseil économique et social.

* * *

The first session of the INTERGOVERNMENTAL NEGOTIATING COMMITTEE FOR THE ELABORATION OF AN INTERNATIONAL CONVENTION TO COMBAT DESERTIFICATION IN THOSE COUNTRIES EXPERIENCING SERIOUS DROUGHT AND/OR DESERTIFICATION, PARTICULARLY IN AFRICA, will be held at the United Nations Office in Nairobi from 24 May to 3 June 1993. The provisional agenda and proposed organization of work for the session are contained in document A/AC.241/5.

* * *

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

United Nations Development Programme

The eighth session of the HIGH-LEVEL COMMITTEE ON THE REVIEW OF TECHNICAL COOPERATION AMONG DEVELOPING COUNTRIES will be held at United Nations Headquarters from Tuesday, 25 May, to Friday, 28 May 1993, with a further meeting on Friday, 4 June 1993, to approve the Committee's report. The meeting is open to all delegations, United Nations agencies and interested Intergovernmental organizations.

The list of speakers in the general debate is open until Tuesday, 25 May 1993, at 6 p.m. Delegations wishing to be inscribed are kindly requested to call 906-5744.

GOVERNING COUNCIL

The fortieth session of the Governing Council of UNDP will be convened on Tuesday, 1 June 1993, at 10 a.m. in Conference Room 3. The provisional agenda and organization of work are contained in document DP/1993/L.8.

The meetings of the STANDING COMMITTEE FOR PROGRAMME MATTERS and the BUDGETARY AND FINANCE COMMITTEE will also begin on Tuesday, 1 June 1993.

* * *

United Nations Children's Fund (UNICEF)

EXECUTIVE BOARD

The 1993 summer organizational session of the UNICEF Executive Board will be held on Monday, 7 June 1993, at 10 a.m. and 3 p.m. in Conference Room 4.

* * *

Le COMITE INTERGOUVERNEMENTAL DE NEGOCIATION CHARGE D'ELABORER UNE CONVENTION INTERNATIONALE SUR LA LUTTE CONTRE LA DESERTIFICATION DANS LES PAYS GRAVEMENT TOUCHES PAR LA SECHERESSE ET/OU PAR LA DESERTIFICATION, EN PARTICULIER EN AFRIQUE, aura lieu à l'Office des Nations Unies à Nairobi du 24 mai au 3 juin 1993. L'ordre du jour provisoire et l'organisation des travaux proposée de la session figurent dans le document A/AC.241/5.

* * *

CONSEIL ECONOMIQUE ET SOCIAL

Programme des Nations Unies pour le développement

La huitème session du COMITE DE HAUT NIVEAU POUR L'EXAMEN DE LA COOPERATION TECHNIQUE ENTRE PAYS EN DEVELOPPEMENT aura lieu au Siège de l'ONU du mardi 25 mai au vendredi 28 mai 1993, avec une séance supplémentaire le vendredi 4 juin pour l'approbation du rapport du Comité.La séance est ouverte à toutes les délégations, aux organismes des Nations Unies et aux organisations intergouvernementales intéressées.

La liste des orateurs pour le débat général est ouverte jusqu'au mardi 25 mai 1993 à 18 heures. Les délégations désirant s'inscrire sont priées de téléphoner au numéro 906-5744.

CONSEIL D'ADMINISTRATION

La quarantième session du Conseil d'administration du PNUD s'ouvrira le lundi 1er juin 1993 à 10 heures dans la salle de conférence 3. L'ordre du jour provisoire et l'organisation des travaux figurent dans le document DP/1993/L.8.

Les séances du COMITE PERMANENT CHARGE DES QUESTIONS LIEES AU PROGRAMME et du COMITE BUDGETAIRE ET FINANCIER commenceront également le mardi 1er juin 1993.

* * *

Fonds des Nations Unies pour l'enfance (UNICEF)

CONSEIL D'ADMINISTRATION

La session d'organisation d'été de 1993 du Conseil d'administration de l'UNICEF aura lieu le lundi 7 juin 1993 à 10 heures et à 15 heures dans la salle de conférence 4.

The organizational session of the Board, with its composition as of 1 August 1993, is for the sole purpose of electing officers of the Board for the period 1 August 1993 to 31 July 1994 and of electing UNICEF representatives on the UNICEF/WHO) Joint Committee on Health Policy (JCHP) - in even years - and on the UNESCO/UNICEF Joint Committee on Education (JCE) - in odd years. A background note for the session is contained in document E/ICEF/1993/L.15, which also includes Executive Board membership as at 1 August 1993. The provisional agenda is contained in document E/ICEF/1993/L.14.

Executive Board members, observers and others are requested to present their letters of credentials to the Secretary, UNICEF Executive Board (Three United Nations Plaza (H-12K), New York, N.Y. 10017) as soon as possible but no later than 28 May 1993.

* * *

OTHER MEETINGS

There will be a closed meeting of the LATIN AMERICAN ECONOMIC SYSTEM (SELA), in preparation of the eighth session of the High-level Committee on the Review of Technical Cooperation among Developing Countries, on Monday, 24 May 1993, at 10 a.m. The conference room will be announced in the *Journal*.

* * *

There will be a closed meeting of the GROUP OF 77 OF THE WHOLE, in preparation of the eighth session of the High-level Committee on the Review of Technical Cooperation among Developing Countries, on Monday, 24 May 1993, from 4 p.m. to 6 p.m. in Conference Room 4.

* * *

The GROUP OF 77 OF THE WHOLE will hold a meeting in Beijing, China, on Tuesday, 25 May 1993, in the afternoon, in preparation for the Semi-annual Participants' Meeting of the Global Environmental Facility, to be held from 25 to 28 May in Beijing. The time and place of the meeting will be announced in the *Journal*.

Le Conseil, composé comme il le sera à partir du 1er août 1993, tiendra sa session d'organisation en vue d'élire son bureau pour la période allant du 1er août 1993 au 31 juillet 1994 et d'élire les représentants de l'UNICEF au Comité commun UNICEF/OMS) sur les politiques de la santé - pour les années paires - et au Comité commun UNESCO/UNICEF sur l'éducation - pour les années impaires. Une note d'information pour la session figure dans le document E/ICEF/1993/L.15, dans lequel figure également la composition du Conseil à partir du 1er août 1993. L'ordre du jour provisoire figure dans le document E/ICEF/1993/L.14.

Les membres du Conseil d'administration, observateurs et autres sont priés de présenter leurs pouvoirs au Secrétaire du Conseil d'administraiton de l'UNICEF (Three United Nations Plaza (H-12K), New York, N.Y. 10017) le plus tôt possible et au plus tard le 28 mai 1993.

* * *

AUTRES REUNIONS

Une réunion privée du SYSTEME ECONOMIQUE LATINO-AMERICAIN (SELA), pour préparer la huitième session du Comité de haut niveau pour l'examen de la coopération technique entre les pays en développement, aura lieu le lundi 24 mai 1993 à 10 heures. La salle de conférence sera annoncée dans le *Journal*.

* * *

Une réunion privée du GROUPE DES 77 PLENIER, pour préparer la huitième session du Comité de haut niveau pour l'examen de la coopération technique entre les pays en développement, aura lieu le lundi 24 mai 1993 de 14 heures à 16 heures dans la salle de conférence 4.

* * *

Le GROUPE DES 77 PLENIER tiendra une réunion à Beijing (Chine) le mardi 25 mai 1993, dans l'après-midi, pour préparer la Réunion semi-annuelle des participants du Fonds mondial pour l'environnement, qui aura lieu du 25 au 28 mai à Beijing. La date et le lieu de la réunion seront annoncés dans le *Journal*.

* * *

Briefing

There will be a briefing by H.E. Baroness Margareta af Ugglas, Chairman-in-office of the Conference on Security and Cooperation in Europe (CSCE) and Minister for Foreign Affairs of Sweden, for Permanent Representatives of participating States of the CSCE on Wednesday, 26 May 1993, from 3.30 p.m. to 4.30 p.m. in the Economic and Social Council Chamber. The briefing will review ongoing and future cooperation between the United Nations and the CSCE.

* * *

GLOBAL CONFERENCE ON THE SUSTAINABLE DEVELOPMENT OF SMALL ISLAND DEVELOPING STATES

Asia, Pacific and Indian Ocean Regional Technical Meeting

The Asia, Pacific, and Indian Ocean Regional Technical Meeting for the Global Conference on the Sustainable Development of Small Island Developing States will take place from 31 May to 4 June 1993 in Port Vila, Vanuatu. The meeting is being convened in accordance with General Assembly resolution 47/189 which, *inter alia*, stressed the importance of holding regional technical meetings on the sustainable development of small island developing States as a means of preparing substantive contributions to the Conference. The meeting will focus on the special problems of small island developing States and on priority areas for the sustainable development of small island developing States.

Participation in the meeting is open to the relevant countries of the region. Interested relevant global, regional and subregional bodies have also been invited to participate. Other countries that wish to participate as observers are invited to contact the organizing Secretariat.

Information on the meeting may be obtained by contacting directly the South Pacific Regional Environment Programme (SPREP), P.O. Box 240 Apia, Western Samoa; tel.: (685) 21929; Fax: 20231; or the Department for Policy Coordination and Sustainable Development, United Nations Secretariat (ext. 3-4641).

* * *

Réunion d'information

S.E. la baronne Margareta af Ugglas, Présidente en exercice de la Conférence sur la sécurité et la coopération en Europe (CSCE) et Ministre des affaires étrangères de la Suède, tiendra une réunion d'information à l'intention des Représentants permanents des Etats participants de la CSCE le mercredi 26 mai 1993 de 15 h 30 à 16 h 30 dans la salle du Conseil économique et social. La réunion examinera la coopération actuelle cours et future entre les Nations Unies et la CSCE.

* * *

CONFERENCE MONDIALE SUR LE DEVELOPPEMENT DURABLE DES PETITS ETATS EN DEVELOPPEMENT INSULAIRES

Réunion technique régionale pour l'Asie, le Pacifique et l'Océan indien

La Réunion technique régionale pour l'Asie, le Pacifique et l'Océan indien de la Conférence mondiale sur le développement durable des petits Etats en développement insulaires aura lieu du 31 mai au 4 juin 1993 à Port Vila (Vanuatu). La réunion est convoquée conformément à la résolution 47/189 de l'Assemblée générale qui, notamment, souligne l'importance de l'organisation des réunions techniques régionales sur le développement durable des petits Etats en développement insulaires pour apporter, en ce qui concerne les questions de fond, des contributions à la Conférence. La réunion examinera les problèmes particuliers des petits Etats en développement insulaires et les domaines prioritaires pour le développement durable de ces Etats.

La participation à la réunion est ouverte aux pays intéressés de la région. Les organismes intéressés sous-régionaux, régionaux et mondiaux sont également invités. Les autres pays qui désirent participer en tant qu'observateurs sont priés de contacter le Secrétariat.

De plus amples renseignements peuvent être obtenus auprès du bureau du Programme pour l'environnement régional du Pacifique (SPREP), P.O. Box 240 Apia, Western Samoa; tél. : (685) 21929; télécopieur : 20231; ou auprès du Département de la coordination des politiques et du développement durable, Secrétariat de l'ONU (poste tél. : 3-4641).

SUMMARY OF SCHEDULED MEETINGS

APERÇU DES SEANCES

Wednesday, 19 May 1993

GENERAL ASSEMBLY

SPECIAL COMMITTEE ON PEACE-KEEPING OPERATIONS — 117th meeting

The Chairman made a statement.

A statement was made by the Rapporteur of the Committee.

The Special Committee adopted its report to the forty-eighth session of the General Assembly.

COMMITTEE ON INFORMATION
Fifteenth session — 8th meeting

General debate and consideration of substantive questions [5]

Preparation and adoption of the report of the Committee to the General Assembly at its forty-eighth session [6]

Statements were made by the representatives of Slovakia, Sri Lanka, Romania, Bulgaria, the Russian Federation, Kenya, India, the Islamic Republic of Iran, the Republic of Korea, Bangladesh, Guinea, Tunisia (on behalf of Algeria, the Libyan Arab Jamahiriya, Morocco and Mauritania), Belarus, Israel and the Czech Republic.

The representative of Pakistan made a statement in the exercise of the right of reply.

COMMITTEE ON CONFERENCES
Substantive session — 349th meeting

Existing conference resources, services and facilities within the United Nations [2 (c) (i)]

Statements were made by the representatives of Austria, the United States, Hungary, Fiji, Jordan, France and Morocco. The Committee agreed to a request from the observer from Switzerland to make a statement on the item. The Secretary of the Committee and the Director of Conference Services also made statements.

The Committee thus concluded its consideration of the item.

Mercredi 19 mai 1993

ASSEMBLEE GENERALE

COMITE SPECIAL DES OPERATIONS DE MAINTIEN DE LA PAIX — 117th meeting

Le Président fait une déclaration.

Le Rapporteur du Comité prend la parole.

Le Comité spécial adopte son rapport à la quarante-huitième session de l'Assemblée générale.

COMITE DE L'INFORMATION
Quinzième session — 8e séance

Débat général et examen de questions de fond [5]

Préparation et adoption du rapport du Comité à l'Assemblée générale à sa quarante-huitième session [6]

Des déclarations sont faites par les représentants des pays suivants : Slovaquie, Sri Lanka, Roumanie, Bulgarie, Fédération de Russie, Kenya, Inde, République islamique d'Iran, République de Corée, Bangladesh, Guinée, Tunisie (au nom de l'Algérie, de la Jamahiriya arabe libyenne, du Maroc et de la Mauritanie), Bélarus, Israël et République tchèque.

Le représentant du Pakistan exerce le droit de réponse.

COMITE DES CONFERENCES
Session de fond — 349e séance

Services et installations de conférence disponibles à l'ONU [2 c) i)]

Des déclarations sont faites par les représentants de l'Autriche, des Etats-Unis, de la Hongrie, de Fidji, de la Jordanie, de la France et du Maroc. Le Comité décide d'accéder à une demande de l'observateur de la Suisse tendant à prendre la parole sur la question. La Secrétaire du Comité et la Directrice des services de conférences prennent également la parole.

Le Comité termine ainsi l'examen de la question.

Improved coordination of conferences within the United Nations [3]

Statements were made by the Russian Federation, Hungary, Jordan, Fiji, France and Austria. The Principal Officer for Coordination also made a statement.

350th meeting

Improved coordination of conferences within the United Nations [3]

The Chairman made a statement. Statements were also made by the representatives of Fiji, France, the Russian Federation and the United States. The Director of Conference Services also made a statement.

The Committee thus concluded its consideration of the item.

Ways and means for a more effective implementation of the terms of reference of the Committee on Conferences [8]

The Chairman made a statement. Statements were also made by the representatives of France, Fiji, the Russian Federation, Hungary, the United States, Morocco, Jordan and Austria. The Director of the Interpretation, Meetings and Documentation Division also made a statement.

The Committee thus concluded its consideration of the item.

Implementation of the rules and regulations on control and limitation of documentation: compliance with the six-week rule [4 (b)]

Statements were made by the representatives of France, Hungary, Chile, Jordan, Fiji, Morocco, Austria and the United States.

The Committee thus concluded its consideration of the item.

• • •

United Nations Environment Programme

GOVERNING COUNCIL
Seventeenth session
Nairobi, Kenya

WEDNESDAY, 19 MAY 1993

7th plenary meeting

The Council continued its consideration of agenda item 4 and heard statements by the representatives of Rwanda,

Amélioration de la coordination des conférences entre les organismes des Nations Unies [3]

Des déclarations sont faites par les représentants de la Fédération de Russie, de la Hongrie, de la Jordanie, de Fidji, de la France et de l'Autriche. L'Administratrice générale pour la coordination prend également la parole.

350e séance

Amélioration de la coordination des conférences entre les organismes des Nations Unies [3]

Le Président fait une déclaration. Des déclarations sont faites par les représentants de Fidji, de la France, de la Fédération de Russie et des Etats-Unis. La Directrice des services de conférence prend également la parole.

Le Comité termine ainsi l'examen de la question.

Moyens d'améliorer l'exécution du mandat du Comité des conférences [8]

Le Président fait une déclaration. Des déclarations sont faites aussi par les représentants de la France, de Fidji, de la Fédération de Russie, de la Hongrie, des Etats-Unis, du Maroc, de la Jordanie et de l'Autriche. Le Directeur de la Division de l'interprétation, des séances et de la documentation prend également la parole.

Le Comité termine ainsi l'examen de la question.

Respect des prescriptions relatives au contrôle et à la limitation de la documentation : respect de la règle des six semaines pour la publication de la documentation préalable aux sessions [4 b)]

Des déclarations sont faites par les représentants de la France, de la Hongrie, du Chili, de la Jordanie, de Fidji, du Maroc, de l'Autriche et des Etats-Unis.

Le Comité termine ainsi l'examen de la question.

• • •

Programme des Nations Unies pour l'environnement

CONSEIL D'ADMINISTRATION
Dix-septième session
Nairobi (Kenya)

MERCREDI 19 MAI 1993

7e séance plénière

Le Conseil poursuit l'examen du point 4 de l'ordre du jour en entendant des déclarations des représentants du Rwanda,

Mexico, Argentina, the Netherlands, the United States, Senegal, the Sudan, Nepal, Saudi Arabia, Thailand, Maldives, Burkina Faso, Peru, Cuba, Colombia and Mozambique.

8th plenary meeting

The Council continued its consideration of agenda item 4 and heard statements by the representatives of Zaire, Zimbabwe and Mali, as well as by the representatives of the Intergovernmental Negotiating Committee for a Framework Convention on Climate Change and the Intergovernmental Committee on Desertification, and by the observers of the Commission of the European Communities, the International Chamber of Commerce, the Pan Africanist Congress of Azania and the African Pesticide and Environmental Management Foundation.

The Executive Director made a concluding statement.

The Executive Director made an introductory statement on agenda item 5. The Council then heard statements by the representatives of Iraq, Mauritius and the United Kingdom, and by the representative of FAO.

du Mexique, de l'Argentine, des Pays-Bas, des Etats-Unis, du Sénégal, du Soudan, du Népal, de l'Arabie saoudite, de la Thaïlande, des Maldives, du Burkina Faso, du Pérou, de Cuba, de la Colombie et du Mozambique.

8e séance plénière

Le Conseil poursuit l'examen du point 4 de l'ordre du jour en entendant des déclarations des représentants du Zaïre, du Zimbabwe et du Mali, ainsi que des représentants du Comité intergouvernemental de négociation d'une convention-cadre sur les changements climatiques et du Comité sur la désertification, et des observateurs de la Commission des communautés européennes, de la Chambre de commerce internationale, du Pan Africanist Congress of Azania et de l'African Pesticide and Environmental Management Foundation.

La Directrice exécutive fait une déclaration finale.

La Directrice exécutive fait un exposé liminaire sur le point 5 de l'ordre du jour. Le Conseil entend ensuite des déclarations des représentants de l'Iraq, de Maurice et du Royaume-Uni et du représentant de la FAO.

•

• •

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

COMMITTEE ON ECONOMIC, SOCIAL AND CULTURAL RIGHTS
Eighth session
United Nations Office at Geneva

WEDNESDAY, 19 MAY 1993

8th and 9th meetings

Reports submitted by States parties in accordance with articles 16 and 17 of the Covenant [5]

The Committee continued its consideration of the initial report of the Islamic Republic of Iran (E/1990/5/Add.9) concerning articles 1 to 15 of the Covenant. It also began its consideration of the initial report of Viet Nam (E/1990/5/Add.10) concerning articles 1 to 15 of the Covenant. In accordance with article 62 of the Committee's rules of procedure, the representative of Viet Nam introduced the report of his Government and replied to questions raised and comments made by the members of the Committee.

•

• •

CONSEIL ECONOMIQUE ET SOCIAL

COMITE DES DROITS ECONOMIQUES, SOCIAUX ET CULTURELS
Huitième session
Office des Nations Unies à Genève

MERCREDI 19 MAI 1993

8e et 9e séances

Rapports présentés par les Etats parties conformément aux articles 16 et 17 du Pacte [5]

Le Comité poursuit l'examen du rapport initial de la République islamique d'Iran (E/1990/5/Add.9) concernant les les articles 1 à 15 du Pacte. Il examine également le rapport initial du Viet Nam (E/1990/5/Add.10). Conformément à l'article 62 du règlement intérieur du Comité, le représentant du Viet Nam présente le rapport de son Gouvernement et répond aux questions et aux observations formulées par les membres du Comité.

SIGNATURES, RATIFICATIONS, ETC.

[MULTILATERAL TREATIES DEPOSITED WITH THE SECRETARY-GENERAL]

Vienna Convention for the Protection of the Ozone Layer, concluded at Vienna on 22 March 1985.

Accession: Dominican Republic (18 May 1993)*

Montreal Protocol on Substances that Deplete the Ozone Layer, concluded at Montreal on 16 September 1987

Accession: Dominican Republic (18 May 1993)*

United Nations Framework Convention on Climate Change, concluded at New York on 9 May 1992

Signature: Slovakia (19 May 1993)*

Convention on Biological Diversity, opened for signature at Rio de Janeiro on 5 June 1992

Signature: Slovakia (19 May 1993)*

* The date of receipt of the relevant documents.

[TRAITES MULTILATERAUX DEPOSES AUPRES DU SECRETAIRE GENERAL]

Convention de Vienne pour la protection de la couche d'ozone, conclue à Vienne le 22 mars 1985

Adhésion : République dominicaine (18 mai 1993*)

Protocole de Montréal relatif à des substances qui appauvrissent la couche d'ozone, conclu à Montréal le 16 septembre 1987

Adhésion : République dominicaine (18 mai 1993*)

Convention-cadre des Nations Unies sur les changements climatiques, conclue à New York le 9 mai 1992

Signature : Slovaquie (19 mai 1993*)

Convention sur la diversité biologique, ouverte à la signature à Rio de Janeiro le 5 juin 1992

Signature : Slovaquie (19 mai 1993*)

* Date de réception des documents pertinents.

ANNOUNCEMENTS

AVIS

Meeting			Réunion		
Thursday, 20 May 1993			*Jeudi 20 mai 1993*		
STAFF COUNCIL			CONSEIL DU PERSONNEL		
1.15 p.m.-2.30 p.m.	(open to staff members only)	Conference Room 5	13 h 15 à 14 h 30	(réservée aux membres du pesonnel)	Salle de conférence 5

Published at Headquarters, New York

Publié au Siège, New York

93-23665

JOURNAL

of the UNITED NATIONS

des NATIONS UNIES

FRIDAY, 21 MAY 1993 — No. 1993/98 — VENDREDI 21 MAI 1993

PROGRAMME OF MEETINGS AND AGENDA

PROGRAMME ET ORDRE DU JOUR DES SEANCES ET DES REUNIONS

SCHEDULED MEETINGS

SEANCES PREVUES AU CALENDRIER DES CONFERENCES

Friday, 21 May 1993

Vendredi 21 mai 1993

SECURITY COUNCIL

SECURITY COUNCIL COMMITTEE ESTABLISHED BY RESOLUTION 724 (1991) CONCERNING YUGOSLAVIA

11 a.m.-1 p.m.	69th meeting (closed)	Conference Room 7

GENERAL ASSEMBLY

INFORMAL OPEN-ENDED WORKING GROUP ON AGENDA ITEM 10

10 a.m.	17th meeting (closed)	Conference Room 3

Report of the Secretary-General on the work of the Organization, including "An agenda for peace: preventive diplomacy, peacemaking and peace-keeping"

Addresses by the Secretary-General and the President of the General Assembly

LIST OF SPEAKERS FOR THE GENERAL DEBATE OF THE FORTY-EIGHTH SESSION OF THE GENERAL ASSEMBLY

The provisional list of speakers for the general debate of the forty-eighth session of the General Assembly is now available for consultation in the Division of General Assembly Affairs (Room S-3670L).

CONSEIL DE SECURITE

COMITE DU CONSEIL DE SECURITE CREE PAR LA RESOLUTION 724 (1991) CONCERNANT LA YOUGOSLAVIE

11 heures à 13 heures	69e séance (privée)	Salle de conférence 7

ASSEMBLEE GENERALE

GROUPE DE TRAVAIL OFFICIEUX A PARTICIPATION NON LIMITEE SUR LE POINT 10 DE L'ORDRE DU JOUR

10 heures	17e séance (privée)	Salle de conférence 3

Rapport du Secrétaire général sur l'activité de l'Organisation, y compris "Agenda pour la paix : diplomatie préventive, rétablissement de la paix et maintien de la paix"

Allocutions du Secrétaire général et du Président de l'Assemblée générale

LISTE DES ORATEURS EN VUE DU DEBAT GENERAL DE LA QUARANTE-HUITIEME SESSION DE L'ASSEMBLEE GENERALE

La liste provisoire des orateurs désireux de participer au débat général de la quarante-huitième session de l'Assemblée générale peut maintenant être consultée dans le bureau de la Division des affaires de l'Assemblée générale (bureau S-3670L).

COMMITTEE ON CONFERENCES

Substantive session

10 a.m.- 1 p.m.	352nd meeting	Conference Room 8

Adoption of the report [12]

COMITE DES CONFERENCES

Session de fonds

10 heures à 13 heures	352e séance	Salle de conférence 8

Adoption du rapport [12]

COMMITTEE ON THE EXERCISE OF THE INALIENABLE RIGHTS OF THE PALESTINIAN PEOPLE

10.30 a.m.- 1 p.m.	198th meeting	Economic and Social Council Chamber

COMITE POUR L'EXERCICE DES DROITS INALIENABLES DU PEUPLE PALESTINIEN

10 h 30 à 13 heures	198e séance	Salle du Conseil économique et social

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

PREPARATORY COMMITTEE FOR THE INTERNATIONAL CONFERENCE ON POPULATION AND DEVELOPMENT

Second session

10 a.m.- 1 p.m.	22nd meeting	Conference Room 2
3 p.m.- 6 p.m.	23rd meeting	Conference Room 2

1. Preparations for the Conference [4]

   Action on draft proposal E/CONF.84/PC/L.7/Rev.1

2. Proposed conceptual framework of the draft recommendations of the Conference [5]

   Action on draft proposal E/CONF.84/PC/L.9

3. Draft provisional rules of procedure for the Conference [6] (E/CONF.84/PC/2/Rev.1)

4. Adoption of the report of the Preparatory Committee on its second session [8] (E/CONF.84/PC/L.8 and Add.1)

5. Closure of the session

CONSEIL ECONOMIQUE ET SOCIAL

COMMISSION PREPARATOIRE DE LA CONFERENCE INTERNATIONALE SUR LA POPULATION ET LE DEVELOPPEMENT

Deuxième session

10 heures à 13 heures	22e séance	Salle de conférence 2
15 heures à 18 heures	23e séance	Salle de conférence 2

1. Préparatifs de la Conférence [4]

   Décision sur le projet de proposition E/CONF.84/PC/L.7/Rev.1

2. Schéma théorique proposé des projets de recommandations de la Conférence [5]

   Décision sur le projet de proposition E/CONF.84/PC/L.9

3. Projet de règlement intérieur provisoire de la Conférence [6] (E/CONF.84/PC/2/Rev.1)

4. Adoption du rapport de la Commission préparatoire sur les travaux de sa deuxième session [8] (E/CONF.84/PC/L.8 et Add.1)

5. Clôture de la sesssion

COMMISSION ON HUMAN RIGHTS

WORKING GROUP ON ENFORCED OR INVOLUNTARY DISAPPEARANCES

10 a.m.- 1 p.m.	closed meeting	Conference Room 5

COMMISSION DES DROITS DE L'HOMME

GROUPE DE TRAVAIL SUR LES DISPARITIONS FORCEES OU INVOLONTAIRES

10 heures à 13 heures	séance privée	Salle de conférence 5

OTHER MEETINGS

GROUP OF 77 OF THE COMMITTEE ON INFORMATION

10 a.m.-1 p.m.	closed meeting	Conference Room 1
3 p.m.-6 p.m.	closed meeting	Conference Room 1

MEETING OF THE CARIBBEAN COMMUNITY (CARICOM)

10 a.m.-1 p.m.	closed meeting	Conference Room A

AUTRES REUNIONS

GROUPE DES 77 DU COMITE DE L'INFORMATION

10 heures à 13 heures	réunion privée	Salle de conférence 1
15 heures à 18 heures	réunion privée	Salle de conférence 1

REUNION DE LA COMMUNAUTE DES CARAIBES (CARICOM)

10 heures à 13 heures	réunion privée	Salle de conférence A

FORTHCOMING MEETINGS

GENERAL ASSEMBLY

The next meeting of the informal consultations of the Open-ended ad hoc working group of the Plenary on agenda item 47 (Restructuring and revitalization of the United Nations in the economic, social and related fields) will be convened by H.E. Mr. Ramiro Piriz-Ballon (Uruguay) at 3 p.m. on Monday, 24 May 1993, in Conference Room 3 (A/47/L.58 and L.59)

* * *

INFORMAL OPEN-ENDED AD HOC WORKING GROUP ON AGENDA ITEM 31

The President of the General Assembly will convene a closed meeting of the Informal Open-ended Ad Hoc Working Group on Agenda item 31 (Revitalization of the work of the General Assembly) on Wednesday, 26 May 1993, at 11 a.m. in Conference Room 4.

* * *

The first session of the INTERGOVERNMENTAL NEGOTIATING COMMITTEE FOR THE ELABORATION OF AN INTERNATIONAL CONVENTION TO COMBAT DESERTIFICATION IN THOSE COUNTRIES EXPERIENCING SERIOUS DROUGHT AND/OR DESERTIFICATION, PARTICULARLY IN AFRICA, will be held at the United Nations Office in Nairobi from 24 May to 3 June 1993. The provisional agenda and proposed organization of work for the session are contained in document A/AC.241/5.

REUNIONS A VENIR

ASSEMBLEE GENERALE

La prochaine séance du Groupe de travail spécial à participation non limitée de la Plénière sur le point 47 (Restructuration et revitalisation de l'Organisation des Nations Unies dans les domaines économique et social et les domaines connexes), convoquée par S.E. M. Ramiro Piriz-Ballon (Uruguay), aura lieu le lundi 24 mai 1993 à 15 heures dans la salle de conférence 3 (A/47/L.58 et L.59)

* * *

GROUPE DE TRAVAIL SPECIAL OFFICIEUX A PARTICIPATION NON LIMITEE SUR LE POINT 31 DE L'ORDRE DU JOUR

Le Président de l'Assemblée générale convoquera une séance privée du Groupe de travail spécial officieux à participation non limitée sur le point 31 de l'ordre du jour (Revitalisation des travaux de l'Assemblée générale) le mercredi 26 mai 1993 à 11 heures dans la salle de conférence 4.

* * *

Le COMITE INTERGOUVERNEMENTAL DE NEGOCIATION CHARGE D'ELABORER UNE CONVENTION INTERNATIONALE SUR LA LUTTE CONTRE LA DESERTIFICATION DANS LES PAYS GRAVEMENT TOUCHES PAR LA SECHERESSE ET/OU PAR LA DESERTIFICATION, EN PARTICULIER EN AFRIQUE, aura lieu à l'Office des Nations Unies à Nairobi du 24 mai au 3 juin 1993. L'ordre du jour provisoire et l'organisation des travaux proposée de la session figurent dans le document A/AC.241/5.

* * *

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

Resumed organizational session for 1993

The 11th meeting of the resumed organizational session of the ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL will be held on Wednesday, 26 May 1993, at 3 p.m. in Conference Room 4.

* * *

United Nations Development Programme

The eighth session of the HIGH-LEVEL COMMITTEE ON THE REVIEW OF TECHNICAL COOPERATION AMONG DEVELOPING COUNTRIES will be held at United Nations Headquarters from Tuesday, 25 May, to Friday, 28 May 1993, with a further meeting on Friday, 4 June 1993, to approve the Committee's report. The meeting is open to all delegations, United Nations agencies and interested Intergovernmental organizations.

The list of speakers in the general debate is open until Tuesday, 25 May 1993, at 6 p.m. Delegations wishing to be inscribed are kindly requested to call 906-5744.

GOVERNING COUNCIL

The fortieth session of the Governing Council of UNDP will be convened on Tuesday, 1 June 1993, at 10 a.m. in Conference Room 3. The provisional agenda and organization of work are contained in document DP/1993/L.8.

The meetings of the STANDING COMMITTEE FOR PROGRAMME MATTERS and the BUDGETARY AND FINANCE COMMITTEE will also begin on Tuesday, 1 June 1993.

* * *

United Nations Children's Fund (UNICEF)

EXECUTIVE BOARD

The 1993 summer organizational session of the UNICEF Executive Board will be held on Monday, 7 June 1993, at 10 a.m. and 3 p.m. in Conference Room 4.

* * *

CONSEIL ECONOMIQUE ET SOCIAL

Reprise de la session d'organisation de 1993

La 11e séance de la reprise de la session d'organisation du CONSEIL ECONOMIQUE ET SOCIAL aura lieu le mercredi 26 mai 1993 à 15 heures dans la salle de conférence 4.

* * *

Programme des Nations Unies pour le développement

La huitème session du COMITE DE HAUT NIVEAU POUR L'EXAMEN DE LA COOPERATION TECHNIQUE ENTRE PAYS EN DEVELOPPEMENT aura lieu au Siège de l'ONU du mardi 25 mai au vendredi 28 mai 1993, avec une séance supplémentaire le vendredi 4 juin pour l'approbation du rapport du Comité.La séance est ouverte à toutes les délégations, aux organismes des Nations Unies et aux organisations intergouvernementales intéressées.

La liste des orateurs pour le débat général est ouverte jusqu'au mardi 25 mai 1993 à 18 heures. Les délégations désirant s'inscrire sont priées de téléphoner au numéro 906-5744.

CONSEIL D'ADMINISTRATION

La quarantième session du Conseil d'administration du PNUD s'ouvrira le lundi 1er juin 1993 à 10 heures dans la salle de conférence 3. L'ordre du jour provisoire et l'organisation des travaux figurent dans le document DP/1993/L.8.

Les séances du COMITE PERMANENT CHARGE DES QUESTIONS LIEES AU PROGRAMME et du COMITE BUDGETAIRE ET FINANCIER commenceront également le mardi 1er juin 1993.

* * *

Fonds des Nations Unies pour l'enfance (UNICEF)

CONSEIL D'ADMINISTRATION

La session d'organisation d'été de 1993 du Conseil d'administration de l'UNICEF aura lieu le lundi 7 juin 1993 à 10 heures et à 15 heures dans la salle de conférence 4.

The organizational session of the Board, with its composition as of 1 August 1993, is for the sole purpose of electing officers of the Board for the period 1 August 1993 to 31 July 1994 and of electing UNICEF representatives on the UNICEF/WHO) Joint Committee on Health Policy (JCHP) - in even years - and on the UNESCO/UNICEF Joint Committee on Education (JCE) - in odd years. A background note for the session is contained in document E/ICEF/1993/L.15, which also includes Executive Board membership as at 1 August 1993. The provisional agenda is contained in document E/ICEF/1993/L.14.

Executive Board members, observers and others are requested to present their letters of credentials to the Secretary, UNICEF Executive Board (Three United Nations Plaza (H-12K), New York, N.Y. 10017) as soon as possible but no later than 28 May 1993.

* * *

OTHER MEETINGS

There will be a closed meeting of the LATIN AMERICAN ECONOMIC SYSTEM (SELA), in preparation of the eighth session of the High-level Committee on the Review of Technical Cooperation among Developing Countries, on Monday, 24 May 1993, at 10 a.m. The conference room will be announced in the *Journal*.

* * *

There will be a closed meeting of the GROUP OF 77 OF THE WHOLE, in preparation of the eighth session of the High-level Committee on the Review of Technical Cooperation among Developing Countries, on Monday, 24 May 1993, from 5.30 p.m. to 7 p.m. in Conference Room 4.

* * *

The GROUP OF 77 OF THE WHOLE will hold a meeting at the Beijing International Conference Centre (China) on Tuesday, 25 May 1993, in the afternoon, in preparation for the Semi-annual Participants' Meeting of the Global Environmental Facility, to be held from 25 to 28 May in Beijing. The conference room will be announced at the Beijing Centre.

Le Conseil, composé comme il le sera à partir du 1er août 1993, tiendra sa session d'organisation en vue d'élire son bureau pour la période allant du 1er août 1993 au 31 juillet 1994 et d'élire les représentants de l'UNICEF au Comité commun UNICEF/OMS) sur les politiques de la santé - pour les années paires - et au Comité commun UNESCO/UNICEF sur l'éducation - pour les années impaires. Une note d'information pour la session figure dans le document E/ICEF/1993/L.15, dans lequel figure également la composition du Conseil à partir du 1er août 1993. L'ordre du jour provisoire figure dans le document E/ICEF/1993/L.14.

Les membres du Conseil d'administration, observateurs et autres sont priés de présenter leurs pouvoirs au Secrétaire du Conseil d'administraiton de l'UNICEF (Three United Nations Plaza (H-12K), New York, N.Y. 10017) le plus tôt possible et au plus tard le 28 mai 1993.

* * *

AUTRES REUNIONS

Une réunion privée du SYSTEME ECONOMIQUE LATINO-AMERICAIN (SELA), pour préparer la huitième session du Comité de haut niveau pour l'examen de la coopération technique entre les pays en développement, aura lieu le lundi 24 mai 1993 à 10 heures. La salle de conférence sera annoncée dans le *Journal*.

* * *

Une réunion privée du GROUPE DES 77 PLENIER, pour préparer la huitième session du Comité de haut niveau pour l'examen de la coopération technique entre les pays en développement, aura lieu le lundi 24 mai 1993 de 17 h 30 à 19 heures dans la salle de conférence 4.

* * *

Le GROUPE DES 77 PLENIER tiendra une réunion au Centre de conférences internationales de Beijing (Chine) le mardi 25 mai 1993, dans l'après-midi, pour préparer la Réunion semi-annuelle des participants du Fonds mondial pour l'environnement, qui aura lieu du 25 au 28 mai à Beijing. La salle de conférence sera annoncée au Centre de Beijing.

* * *

Briefing

There will be a briefing by H.E. Baroness Margareta af Ugglas, Chairman-in-office of the Conference on Security and Cooperation in Europe (CSCE) and Minister for Foreign Affairs of Sweden, for Permanent Representatives of participating States of the CSCE on Wednesday, 26 May 1993, from 3.30 p.m. to 4.30 p.m. in the Economic and Social Council Chamber. The briefing will review ongoing and future cooperation between the United Nations and the CSCE.

* * *

Réunion d'information

S.E. la baronne Margareta af Ugglas, Présidente en exercice de la Conférence sur la sécurité et la coopération en Europe (CSCE) et Ministre des affaires étrangères de la Suède, tiendra une réunion d'information à l'intention des Représentants permanents des Etats participants de la CSCE le mercredi 26 mai 1993 de 15 h 30 à 16 h 30 dans la salle du Conseil économique et social. La réunion examinera la coopération actuelle et future entre les Nations Unies et la CSCE.

* * *

GLOBAL CONFERENCE ON THE SUSTAINABLE DEVELOPMENT OF SMALL ISLAND DEVELOPING STATES

Asia, Pacific and Indian Ocean Regional Technical Meeting

The Asia, Pacific, and Indian Ocean Regional Technical Meeting for the Global Conference on the Sustainable Development of Small Island Developing States will take place from 31 May to 4 June 1993 in Port Vila, Vanuatu. The meeting is being convened in accordance with General Assembly resolution 47/189 which, *inter alia*, stressed the importance of holding regional technical meetings on the sustainable development of small island developing States as a means of preparing substantive contributions to the Conference. The meeting will focus on the special problems of small island developing States and on priority areas for the sustainable development of small island developing States.

Participation in the meeting is open to the relevant countries of the region. Interested relevant global, regional and subregional bodies have also been invited to participate. Other countries that wish to participate as observers are invited to contact the organizing Secretariat.

Information on the meeting may be obtained by contacting directly the South Pacific Regional Environment Programme (SPREP), P.O. Box 240 Apia, Western Samoa; tel.: (685) 21929; Fax: 20231; or the Department for Policy Coordination and Sustainable Development, United Nations Secretariat (ext. 3-4641).

* * *

CONFERENCE MONDIALE SUR LE DEVELOPPEMENT DURABLE DES PETITS ETATS EN DEVELOPPEMENT INSULAIRES

Réunion technique régionale pour l'Asie, le Pacifique et l'Océan indien

La Réunion technique régionale pour l'Asie, le Pacifique et l'Océan indien de la Conférence mondiale sur le développement durable des petits Etats en développement insulaires aura lieu du 31 mai au 4 juin 1993 à Port Vila (Vanuatu). La réunion est convoquée conformément à la résolution 47/189 de l'Assemblée générale qui, notamment, souligne l'importance de l'organisation des réunions techniques régionales sur le développement durable des petits Etats en développement insulaires pour apporter, en ce qui concerne les questions de fond, des contributions à la Conférence. La réunion examinera les problèmes particuliers des petits Etats en développement insulaires et les domaines prioritaires pour le développement durable de ces Etats.

La participation à la réunion est ouverte aux pays intéressés de la région. Les organismes intéressés sous-régionaux, régionaux et mondiaux sont également invités. Les autres pays qui désirent participer en tant qu'observateurs sont priés de contacter le Secrétariat.

De plus amples renseignements peuvent être obtenus auprès du bureau du Programme pour l'environnement régional du Pacifique (SPREP), P.O. Box 240 Apia, Western Samoa; tél. : (685) 21929; télécopieur : 20231; ou auprès du Département de la coordination des politiques et du développement durable, Secrétariat de l'ONU (poste tél. : 3-4641).

SUMMARY OF SCHEDULED MEETINGS

APERÇU DES SEANCES

Thursday, 20 May 1993

SECURITY COUNCIL

3213th meeting

The situation in Cambodia

Fourth progress report of the Secretary-General on the United Nations Transitional Authority in Cambodia (S/25719)

Report of the Secretary-General in pursuance of paragraph 6 of Security Council resolution 810 (1993) (S/25784)

The agenda was adopted without objection.

The President drew attention to the text of a draft resolution (S/25803), which had been prepared in the course of the Council's prior consultations, and made an oral revision to the text of the draft resolution in its provisional form.

The Council then proceeded to the vote on the draft resolution (S/25803), as orally revised in its provisional form.

Decision: The draft resolution (S/25803), as orally revised in its provisional form, received 15 votes and was adopted unanimously as resolution 826 (1993).

Following the vote, statements were made by the representatives of Japan, the United States, France, China, the United Kingdom, Pakistan, Hungary, Spain, Brazil, New Zealand, Djibouti and Venezuela, and by the President, speaking in his capacity as the representative of the Russian Federation.

Jeudi 20 mai 1993

CONSEIL DE SECURITE

3213e séance

La situation au Cambodge

Quatrième rapport d'activité du Secrétaire général sur l'Autorité provisoire des Nations Unies au Cambodge (S/25719)

Rapport du Secrétaire général établi en application du paragraphe 6 de la résolution 810 (1993) du Conseil de sécurité (S/25784)

L'ordre du jour est adopté sans opposition.

Le Président appelle l'attention sur le texte d'un projet de résolution (S/25803), qui a été préparé au cours des consultations préalables du Conseil, et apporte une révision orale au texte du projet de résolution dans sa forme provisoire.

Le Conseil procède au vote sur le projet de résolution (S/25803), tel qu'il a été révisé oralement dans sa forme provisoire.

Décision : Le projet de résolution (S/25803), tel qu'il a été révisé oralement dans sa forme provisoire, obtient 15 voix et est adopté à l'unanimité en tant que résolution 826 (1993).

A la suite du vote, des déclarations sont faites par les représentants du Japon, des Etats-Unis, de la France, de la Chine, du Royaume-Uni, du Pakistan, de la Hongrie, de l'Espagne, du Brésil, de la Nouvelle-Zélande, de Djibouti et du Venezuela, et par le Président, en qualité de représentant de la Fédération de Russie.

GENERAL ASSEMBLY

SPECIAL COMMITTEE ON THE SITUATION WITH REGARD TO THE IMPLEMENTATION OF THE DECLARATION ON THE GRANTING OF INDEPENDENCE TO COLONIAL COUNTRIES AND PEOPLES

SUBCOMMITTEE ON SMALL TERRITORIES, PETITIONS, INFORMATION AND ASSISTANCE — 668th meeting

Tokelau

The Subcommittee began its consideration of the Territory.

ASSEMBLEE GENERALE

COMITE SPECIAL CHARGE D'ETUDIER LA SITUATION EN CE QUI CONCERNE L'APPLICATION DE LA DECLARATION SUR L'OCTROI DE L'INDPENDANCE AUX PAYS ET AUX PEUPLES COLONIAUX

SOUS-COMITE DES PETITS TERRITOIRES, DES PETITIONS, DE L'INFORMATION ET DE L'ASSISTANCE — 668th meeting

Tokélaou

Le Sous-Comité commence l'examen du Territoire.

COMMITTEE ON INFORMATION
Fifteenth session — 9th meeting

General debate and consideration of substantive questions [5]

Preparation and adoption of the report of the Committee to the General Assembly at its forty-eighth session [6]

Statements were made by the Assistant Secretary-General for Public Information and by the representatives of India and Nepal.

COMMITTEE ON CONFERENCES
Substantive session — 351st meeting

Conference services at Vienna [2 (c) (iii)]

Statements were made by the representatives of Fiji, France, Morocco, Jordan, Hungary and Austria. The Director of the Interpretation, Meetings and Documentation Division made a statement.

The Committee thus concluded its consideration of the item.

Consideration of the draft calendar of conferences and meetings of subsidiary organs of the Economic and Social Council for 1994-1995 [2 (d)]

Statements were made by the representatives of Fiji, France, Morocco, Jordan, Hungary, Chile, Austria and the Russian Federation. The Chief of the Programme and Documentation Planning Section of the Economic and Social Affairs and Inter-agency Affairs Division, the Director of Conference Services and the Director of the Interpretation, Meetings and Documentation Division also made statements.

The Committee thus concluded its consideration of the item.

COMITE DE L'INFORMATION
Quinzième session — 9e séance

Débat général et examen de questions de fond [5]

Préparation et adoption du rapport du Comité à l'Assemblée générale à sa quarante-huitième session [6]

Des déclarations sont faites par le Sous-Secrétaire général à l'information et les représentants de l'Inde et du Népal.

COMITE DES CONFERENCES
Session de fond — 351e séance

Services de conférence à Vienne [2 c) iii)]

Des déclarations sont faites par les représentants de Fidji, de la France, du Maroc, de la Jordanie, de la Hongrie et de l'Autriche. Le Directeur de la Division de l'interprétation, des séances et de la documentation fait une déclaration.

Le Comité termine ainsi l'examen de la question.

Examen du projet de calendrier des conférences et réunions des organes subsidiaires du Conseil économique et social pour 1994-1995 [2 d)]

Des déclarations sont faites par les représentants de Fidji, de la France, du Maroc, de la Jordanie, de la Hongrie, du Chili, de l'Autriche et de la Fédération de Russie. Le Chef de la Section de la planification des programmes et de la documentation de la Division des affaires économiques et sociales et des affaires interinstitutions, la Directrice des services de conférence et le Directeur de l'interprétation, des séances et de la documentation prennent également la parole.

Le Comité termine ainsi l'examen de la question.

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

PREPARATORY COMMITTEE FOR THE INTERNATIONAL CONFERENCE ON POPULATION AND DEVELOPMENT
Second session — 21st meeting

The Under-Secretary-General for Policy Coordination and Sustainable Development made a statement.

Organization of work

The Chairman of the Preparatory Committee made a statement.

CONSEIL ECONOMIQUE ET SOCIAL

COMMISSION PREPARATOIRE DE LA CONFERENCE INTERNATIONALE SUR LA POPULATION ET LE DEVELOPPEMENT
Deuxième session — 21e séance

Le Secrétaire général adjoint à la coordination des politiques et au développement durable fait une déclaration.

Organisation des travaux

Le Président de la Commission préparatoire fait une déclaration.

Draft provisional rules of procedure for the Conference [6]

The Preparatory Committee had before it the draft provisional rules of procedure for the Conference in E/CONF.84/PC/2/Rev.1.

The Vice-Chairman, H.E. Mr. Lionel A. Hurst (Antigua and Barbuda), informed the Preparatory Committee of the results of the informal consultations held by him.

Upon the request of the representative of Colombia, on behalf of the Group of 77, the Preparatory Committee decided to defer consideration of the item to the next meeting.

Draft provisional agenda for the third session of the Preparatory Committee [7]

The Preparatory Committee had before it the draft provisional agenda for its third session in E/CONF.84/PC/L.6.

The representative of Denmark (on behalf of the European Community and its member States) made a statement.

The Secretary-General of the Conference responded to questions raised.

The Preparatory Committee then adopted the draft provisional agenda for its third session.

The Preparatory Committee thus concluded consideration of agenda item 7.

Projet de règlement intérieur provisoire de la Conférence [6]

La Commission préparatoire est saisie du projet de règlement intérieur provisoire de la Conférence (E/CONF.84/PC/2/Rev.1).

Le Vice-Président, S.E. M. Lionel A. Hurst (Antigua-et-Barbuda), informe la Commission préparatoire des résultats des consultations officieuses qu'il a tenues.

A la demande du représentant de la Colombie, au nom du Groupe des 77, la Commission préparatoire décide de reporter l'examen de la question à la séance suivante.

Projet d'ordre du jour provisoire de la troisième session de la Commission préparatoire [7]

La Commission préparatoire est saisie du projet d'ordre du jour provisoire de sa troisième session (E/CONF.84/PC/L.6).

Le représentant du Danemark (au nom des Etats membres de la Communauté européenne) fait une déclaration.

La Secrétaire générale de la Conférence répond aux questions posées.

La Commission préparatoire adopte ensuite le projet d'ordre du jour provisoire de sa troisième session.

La Commission préparatoire termine ainsi l'examen du point 7 de l'ordre du jour.

SIGNATURES, RATIFICATIONS, ETC.

[MULTILATERAL TREATIES DEPOSITED WITH THE SECRETARY-GENERAL]

United Nations Convention on the Law of the Sea, concluded at Montego Bay, Jamaica, on 10 December 1982

Ratification: Malta (20 May 1993)*

* The date of receipt of the relevant documents.

[TRAITES MULTILATERAUX DEPOSES AUPRES DU SECRETAIRE GENERAL]

Convention des Nations Unies sur le droit de la mer, conclue à Montego Bay (Jamaïque) le 10 décembre 1982

Ratification : Malte (20 mai 1993*)

* Date de réception des documents pertinents.

Published at Headquarters, New York

Publié au Siège, New York

93-23666

JOURNAL

of the UNITED NATIONS

des NATIONS UNIES

SATURDAY, 22 MAY 1993 — No. 1993/99 — SAMEDI 22 MAI 1993

PROGRAMME OF MEETINGS AND AGENDA

PROGRAMME ET ORDRE DU JOUR DES SEANCES ET DES REUNIONS

SCHEDULED MEETINGS

SEANCES PREVUES AU CALENDRIER DES CONFERENCES

Monday, 24 May 1993

SECURITY COUNCIL

4 p.m.	consultations of the whole (closed)	Consultation Room	

GENERAL ASSEMBLY

Informal consultations

3 p.m.-6 p.m.	closed meeting	Conference Room 3

Open-ended ad hoc working group of the Plenary on agenda item 47 (Restructuring and revitalization of the United Nations in the economic, social and related fields) (A/47/L.58 and L.59)

UNITED NATIONS COMMISSION ON INTERNATIONAL TRADE LAW

WORKING GROUP ON INTERNATIONAL CONTRACT PRACTICES

Nineteenth session

10 a.m.-1 p.m.	open meeting	Trusteeship Council Chamber
3 p.m.-6 p.m.	open meeting	Trusteeship Council Chamber

Lundi 24 mai 1993

CONSEIL DE SECURITE

16 heures	consultations plénières (privées)	Salle de consultation

ASSEMBLEE GENERALE

Consultations o[illegible]cieuses

15 heures à 18 heures	séance privée	Salle de conférence 3

Groupe de travail spécial à participation non limitée de la Plénière sur le point 47 (Restructuration et revitalisation de l'Organisation des Nations Unies dans les domaines économique et social et les domaines connexes) (A/47/L.58 et L.59)

COMMISSION DES NATIONS UNIES POUR LE DROIT COMMERCIAL INTERNATIONAL

GROUPE DE TRAVAIL DES PRATIQUES EN MATIERE DE CONTRATS INTERNATIONAUX

Dix-neuvième session

10 heures à 13 heures	séance publique	Salle du Conseil de tutelle
15 heures à 18 heures	séance publique	Salle du Conseil de tutelle

OTHER MEETINGS

LATIN AMERICAN ECONOMIC SYSTEM (SELA)
(consultations on the High-level Committee on the Review of Technical Cooperation among Developing Countries)

10 a.m.-1 p.m.	closed meeting	Conference Room 10

MEETING OF THE ORGANIZATION OF THE ISLAMIC CONFERENCE

10 a.m.-1 p.m.	closed meeting	Conference Room 2

MEETING OF THE CARIBBEAN COMMUNITY (CARICOM)

2 p.m.-6 p.m.	closed meeting	Conference Room D

GROUP OF 77 OF THE WHOLE
(in preparation of the eighth session of the High-level Committee on the Review of Technical Cooperation among Developing Countries)

5.30 p.m.-7 p.m.	closed meeting	Conference Room 4

• • •

United Nations Children's Fund
(UNICEF)

Briefing

There will be a briefing on "Debt relief for Africa" and "A call for urgent action on human development", chaired by Mr. Richard Jolly, Acting Executive Director of UNICEF, on Monday, 24 May 1993, at 11 a.m. in Conference Room 7. All African Permanent Representatives are invited to attend.

AUTRES REUNIONS

SYSTEME ECONOMIQUE LATINO-AMERICAIN (SELA)
(consultations sur le Comité de haut niveau pour l'examen de la coopération technique entre les pays en développement)

10 heures à 13 heures	réunion privée	Salle de conférence 10

REUNION DE L'ORGANISATION DE LA CONFERENCE ISLAMIQUE

10 heures à 13 heures	réunion privée	Salle de conférence 2

REUNION DE LA COMMUNAUTE DES CARAIBES (CARICOM)

14 heures à 18 heures	réunion privée	Salle de conférence D

REUNION PLENIERE DU GROUPE DES 77
(pour préparer la huitième session du Comité de haut niveau pour l'examen de la coopération technique entre les pays en développement)

17 h 30 à 19 heures	réunion privée	Salle de conférence 4

• • •

Fonds des Nations Unies pour l'enfance
(UNICEF)

Réunion d'information

M. Richard Jolly, Directeur général par intérim de l'UNICEF, présidera une réunion d'information sur les thèmes "Allégement de la dette pour l'Afrique" et "Appel à une action urgente concernant le développement humain" le lundi 24 mai 1993 à 11 heures dans la salle de conférence 7. Tous les Représentants permanents africains sont invités.

FORTHCOMING MEETINGS

GENERAL ASSEMBLY

INFORMAL OPEN-ENDED AD HOC WORKING GROUP ON AGENDA ITEM 31

The President of the General Assembly will convene a closed meeting of the Informal Open-ended Ad Hoc Working Group on Agenda item 31 (Revitalization of the work of the General Assembly) on Wednesday, 26 May 1993, at 11 a.m. in Conference Room 4.

* * *

The 669th meeting of the SUBCOMMITTEE ON SMALL TERRITORIES, PETITIONS, INFORMATION AND ASSISTANCE of the COMMITTEE ON THE SITUATION WITH REGARD TO THE IMPLEMENTATION OF THE DECLARATION ON THE GRANTING OF INDEPENDENCE TO COLONIAL COUNTRIES AND PEOPLES will be held on Tuesday, 25 May 1993, at 10 a.m.

* * *

The eighth session of the HIGH-LEVEL COMMITTEE ON THE REVIEW OF TECHNICAL COOPERATION AMONG DEVELOPING COUNTRIES will be held at United Nations Headquarters from Tuesday, 25 May, to Friday, 28 May 1993, with a further meeting on Friday, 4 June 1993, to approve the Committee's report. The meeting is open to all delegations, United Nations agencies and interested Intergovernmental organizations.

The list of speakers in the general debate is open until Tuesday, 25 May 1993, at 6 p.m. Delegations wishing to be inscribed are kindly requested to call 906-5744.

* * *

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

Resumed organizational session for 1993

The 11th meeting of the resumed organizational session of the ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL will be held on Wednesday, 26 May 1993, at 3 p.m. in Conference Room 4.

REUNIONS A VENIR

ASSEMBLEE GENERALE

GROUPE DE TRAVAIL SPECIAL OFFICIEUX A PARTICIPATION NON LIMITEE SUR LE POINT 31 DE L'ORDRE DU JOUR

Le Président de l'Assemblée générale convoquera une séance privée du Groupe de travail spécial officieux à participation non limitée sur le point 31 de l'ordre du jour (Revitalisation des travaux de l'Assemblée générale) le mercredi 26 mai 1993 à 11 heures dans la salle de conférence 4.

* * *

La 669e séance du SOUS-COMITE DES PETITS TERRITOIRES, DES PETITIONS, DE L'INFORMATION ET DE L'ASSISTANCE du COMITE SPECIAL CHARGE D'ETUDIER LA SITUATION EN CE QUI CONCERNE L'APPLICATION DE LA DECLARATION SUR L'OCTROI DE L'INDEPENDANCE AUX PAYS ET AUX PEUPLES COLONIAUX aura lieu le mardi 25 mai 1993 à 10 heures.

* * *

La huitème session du COMITE DE HAUT NIVEAU POUR L'EXAMEN DE LA COOPERATION TECHNIQUE ENTRE PAYS EN DEVELOPPEMENT aura lieu au Siège de l'ONU du mardi 25 mai au vendredi 28 mai 1993, avec une séance supplémentaire le vendredi 4 juin pour l'approbation du rapport du Comité.La séance est ouverte à toutes les délégations, aux organismes des Nations Unies et aux organisations intergouvernementales intéressées.

La liste des orateurs pour le débat général est ouverte jusqu'au mardi 25 mai 1993 à 18 heures. Les délégations désirant s'inscrire sont priées de téléphoner au numéro 906-5744.

* * *

CONSEIL ECONOMIQUE ET SOCIAL

Reprise de la session d'organisation de 1993

La 11e séance de la reprise de la session d'organisation du CONSEIL ECONOMIQUE ET SOCIAL aura lieu le mercredi 26 mai 1993 à 15 heures dans la salle de conférence 4.

* * *

United Nations Development Programme

GOVERNING COUNCIL

The fortieth session of the Governing Council of UNDP will be convened on Tuesday, 1 June 1993, at 10 a.m. in Conference Room 3. The provisional agenda and organization of work are contained in document DP/1993/L.8.

The meetings of the STANDING COMMITTEE FOR PROGRAMME MATTERS and the BUDGETARY AND FINANCE COMMITTEE will also begin on Tuesday, 1 June 1993.

* * *

United Nations Children's Fund (UNICEF)

EXECUTIVE BOARD

The 1993 summer organizational session of the UNICEF Executive Board will be held on Monday, 7 June 1993, at 10 a.m. and 3 p.m. in Conference Room 4.

The organizational session of the Board, with its composition as of 1 August 1993, is for the sole purpose of electing officers of the Board for the period 1 August 1993 to 31 July 1994 and of electing UNICEF representatives on the UNICEF/WHO) Joint Committee on Health Policy (JCHP) - in even years - and on the UNESCO/UNICEF Joint Committee on Education (JCE) - in odd years. A background note for the session is contained in document E/ICEF/1993/L.15, which also includes Executive Board membership as at 1 August 1993. The provisional agenda is contained in document E/ICEF/1993/L.14.

Executive Board members, observers and others are requested to present their letters of credentials to the Secretary, UNICEF Executive Board (Three United Nations Plaza (H-12K), New York, N.Y. 10017) as soon as possible but no later than 28 May 1993.

* * *

OTHER MEETINGS

The GROUP OF 77 OF THE WHOLE will hold a meeting at the Beijing International Conference Centre (China) on Tuesday, 25 May 1993, in the afternoon, in preparation for the Semi-annual Participants' Meeting of the Global Environmental Facility, to be held from 25 to 28 May in Beijing. The conference room will be announced at the Beijing Centre.

* * *

Programme des Nations Unies pour le développement

CONSEIL D'ADMINISTRATION

La quarantième session du Conseil d'administration du PNUD s'ouvrira le lundi 1er juin 1993 à 10 heures dans la salle de conférence 3. L'ordre du jour provisoire et l'organisation des travaux figurent dans le document DP/1993/L.8.

Les séances du COMITE PERMANENT CHARGE DES QUESTIONS LIEES AU PROGRAMME et du COMITE BUDGETAIRE ET FINANCIER commenceront également le mardi 1er juin 1993.

* * *

Fonds des Nations Unies pour l'enfance (UNICEF)

CONSEIL D'ADMINISTRATION

La session d'organisation d'été de 1993 du Conseil d'administration de l'UNICEF aura lieu le lundi 7 juin 1993 à 10 heures et à 15 heures dans la salle de conférence 4.

Le Conseil, composé comme il le sera à partir du 1er août 1993, tiendra sa session d'organisation en vue d'élire son bureau pour la période allant du 1er août 1993 au 31 juillet 1994 et d'élire les représentants de l'UNICEF au Comité commun UNICEF/OMS) sur les politiques de la santé - pour les années paires - et au Comité commun UNESCO/UNICEF sur l'éducation - pour les années impaires. Une note d'information pour la session figure dans le document E/ICEF/1993/L.15, dans lequel figure également la composition du Conseil à partir du 1er août 1993. L'ordre du jour provisoire figure dans le document E/ICEF/1993/L.14.

Les membres du Conseil d'administration, observateurs et autres sont priés de présenter leurs pouvoirs au Secrétaire du Conseil d'administraiton de l'UNICEF (Three United Nations Plaza (H-12K), New York, N.Y. 10017) le plus tôt possible et au plus tard le 28 mai 1993.

* * *

AUTRES REUNIONS

Le GROUPE DES 77 PLENIER tiendra une réunion au Centre de conférences internationales de Beijing (Chine) le mardi 25 mai 1993, dans l'après-midi, pour préparer la Réunion semi-annuelle des participants du Fonds mondial pour l'environnement, qui aura lieu du 25 au 28 mai à Beijing. La salle de conférence sera annoncée au Centre de Beijing.

• • •

Briefing

There will be a briefing by H.E. Baroness Margareta af Ugglas, Chairman-in-office of the Conference on Security and Cooperation in Europe (CSCE) and Minister for Foreign Affairs of Sweden, for Permanent Representatives of participating States of the CSCE on Wednesday, 26 May 1993, from 3.30 p.m. to 4.30 p.m. in the Economic and Social Council Chamber. The briefing will review ongoing and future cooperation between the United Nations and the CSCE.

• • •

Briefing

There will be a special briefing, sponsored by the World Bank, at which Mr. Masood Ahmed, Acting Director of the International Economic Department of the World Bank, will make a presentation on the 1993 edition of *Global Economic Prospects and the Developing Countries*. The presentation will be followed by the a discussion period. The briefing will be held on Monday, 7 June 1993, from 10 a.m. to 12 noon in the Dag Hammarskjöld Library Auditorium, and will be chaired by Mr. Jean-Claude Milleron, Under-Secretary-General for Economic and Social Information and Policy Analysis. Copies of the *Global Economic Prospects* will be available for distribution. Members of delegations, Secretariat staff, representatives of non-governmental organizations and the media are invited to attend.

• • •

GLOBAL CONFERENCE ON THE SUSTAINABLE DEVELOPMENT OF SMALL ISLAND DEVELOPING STATES

Asia, Pacific and Indian Ocean Regional Technical Meeting

The Asia, Pacific, and Indian Ocean Regional Technical Meeting for the Global Conference on the Sustainable Development of Small Island Developing States will take place from 31 May to 4 June 1993 in Port Vila, Vanuatu. The meeting is being convened in accordance with General Assembly resolution 47/189 which, *inter alia*, stressed the importance of holding regional technical meetings on the sustainable development of small island developing States as a means of preparing substantive contributions to the Conference. The meeting will focus on the special problems of small island developing States and on priority areas for the sustainable development of small island developing States.

• • •

Réunion d'information

S.E. la baronne Margareta af Ugglas, Présidente en exercice de la Conférence sur la sécurité et la coopération en Europe (CSCE) et Ministre des affaires étrangères de la Suède, tiendra une réunion d'information à l'intention des Représentants permanents des Etats participants de la CSCE le mercredi 26 mai 1993 de 15 h 30 à 16 h 30 dans la salle du Conseil économique et social. La réunion examinera la coopération actuelle et future entre les Nations Unies et la CSCE.

• • •

Réunion d'information

Une réunion d'information spéciale, organisée par la Banque mondiale, sera donnée par M. Masood Ahmed, Directeur par intérim du Département de l'économie internationale de la Banque mondiale, qui fera un exposé sur l'édition de 1993 de *Les perspectives économiques globales et les pays en développement*. L'exposé sera suivi d'un débat. La réunion aura lieu le lundi 7 juin 1993 de 10 heures et à midi dans l'Auditorium de la Bibliothèque Dag Hammarskjöld et sera présidée par M. Jean-Claude Milleron, Secrétaire général adjoint à l'information économique et sociale et à l'analyse des politiques. Des exemplaires de *Les perspectives économiques globales* seront disponibles. Les membres des délégations, le personnel du Secrétariat, les représentants des organisations non gouvernementales et des médias sont invités.

• • •

CONFERENCE MONDIALE SUR LE DEVELOPPEMENT DURABLE DES PETITS ETATS EN DEVELOPPEMENT INSULAIRES

Réunion technique régionale pour l'Asie, le Pacifique et l'Océan indien

La Réunion technique régionale pour l'Asie, le Pacifique et l'Océan indien de la Conférence mondiale sur le développement durable des petits Etats en développement insulaires aura lieu du 31 mai au 4 juin 1993 à Port Vila (Vanuatu). La réunion est convoquée conformément à la résolution 47/189 de l'Assemblée générale qui, notamment, souligne l'importance de l'organisation des réunions techniques régionales sur le développement durable des petits Etats en développement insulaires pour apporter, en ce qui concerne les questions de fond, des contributions à la Conférence. La réunion examinera les problèmes particuliers des petits Etats en développement insulaires et les domaines prioritaires pour le développement durable de ces Etats.

Participation in the meeting is open to the relevant countries of the region. Interested relevant global, regional and subregional bodies have also been invited to participate. Other countries that wish to participate as observers are invited to contact the organizing Secretariat.

Information on the meeting may be obtained by contacting directly the South Pacific Regional Environment Programme (SPREP), P.O. Box 240 Apia, Western Samoa; tel.: (685) 21929; Fax: 20231; or the Department for Policy Coordination and Sustainable Development, United Nations Secretariat (ext. 3-4641).

La participation à la réunion est ouverte aux pays intéressés de la région. Les organismes intéressés sous-régionaux, régionaux et mondiaux sont également invités. Les autres pays qui désirent participer en tant qu'observateurs sont priés de contacter le Secrétariat.

De plus amples renseignements peuvent être obtenus auprès du bureau du Programme pour l'environnement régional du Pacifique (SPREP), P.O. Box 240 Apia, Western Samoa; tél. : (685) 21929; télécopieur : 20231; ou auprès du Département de la coordination des politiques et du développement durable, Secrétariat de l'ONU (poste tél. : 3-4641).

SUMMARY OF SCHEDULED MEETINGS

APERÇU DES SEANCES

Friday, 21 May 1993

GENERAL ASSEMBLY

COMMITTEE ON CONFERENCES
Substantive session — 352nd meeting

Adoption of the report [12]

The Rapporteur made a statement. Statements were made by the representatives of Austria, Morocco, Jordan, Senegal and France.

353rd meeting

Adoption of the report [12]

Statements were made by the representatives of Jordan, Morocco, France, Hungary, Austria, the Russian Federation, the United States and Senegal. The Secretary of the Committee and the Director of Conference Services also made statements.

The Committee thus concluded its consideration of the item.

COMMITTEE ON THE EXERCISE OF THE INALIENABLE RIGHTS OF THE PALESTINIAN PEOPLE — 198th meeting

Report on the United Nations Seminar on Assistance to the Palestinian People, held at UNESCO Headquarters from 26 to 29 April 1993

The Chairman made a statement. Statements were also made by the representative of Afghanistan and the Permanent Observer of Palestine.

The Committee took note of the report.

Other matters

The Chairman bid farewell to H.E. Mr. Victor Camilleri, Permanent Representative of Malta to the United Nations and Rapporteur of the Committee. Statements were also made by the representative of Cuba, the Permanent Observer of Palestine and the representative of Malta.

Statements were made by the representative of the Department of Public Information, the Permanent Observer of Palestine, the representative of India and the Chairman of the Committee.

Vendredi 21 mai 1993

ASSEMBLEE GENERALE

COMITE DES CONFERENCES
Session de fond — 352e séance

Adoption du rapport [12]

Le Rapporteur fait une déclaration. Des déclarations sont faites par les représentants de l'Autriche, du Maroc, de la Jordanie, du Sénégal et de la France.

353e séance

Adoption du rapport [12]

Des déclarations sont faites par les représentants de la Jordanie, du Maroc, de la France, de la Hongrie, de l'Autriche, de la Fédération de Russie, des Etats-Unis et du Sénégal. La Secrétaire du Comité et la Directrice des services de conférence prennent également la parole.

Le Comité termine ainsi l'examen de la question.

COMITE POUR L'EXERCICE DES DROITS INALIENABLES DU PEUPLE PALESTINIEN — 198e séance

Rapport sur le Séminaire des Nations Unies sur l'assistance au peuple palestinien, tenu au Siège de l'UNESCO du 26 au 29 avril 1993

Le Président fait une déclaration. Des déclarations sont faites aussi par le représentant de l'Afghanistan et l'Observateur permanent de la Palestine.

Le Comité prend note du rapport.

Questions diverses

Le Président fait ses adieux à S.E. M. Victor Camilleri, Représentant permanent de Malte auprès de l'Organisation des Nations Unies et Rapporteur du Comité. Des déclarations sont faites aussi par le représentant de Cuba, l'Observateur permanent de la Palestine et le représentant de Malte.

Des déclarations sont faites par le représentant du Département de l'information, l'Observateur permanent de la Palestine, le représentant de l'Inde et le Président du Comité.

ECONOMIC AND SOCIAL COUNCIL

PREPARATORY COMMITTEE FOR
THE INTERNATIONAL CONFERENCE
ON POPULATION AND DEVELOPMENT
Second session — 22nd meeting

Proposed conceptual framework of the draft recommendations of the Conference [5]

Draft decision E/CONF.84/PC/L.9

The Preparatory Committee continued its consideration of agenda item 5. The Chairman presented and orally revised draft decision E/CONF.84/PC/L.9 submitted by him on the basis of informal consultations.

The representatives of Colombia (on behalf of the Group of 77), Pakistan, Denmark (on behalf of the European Community and its member States), India, Norway, the Philippines, the United Kingdom, New Zealand, Algeria, the Islamic Republic of Iran, the United States, Sweden and China made statements and further amended the text.

The Preparatory Committee then adopted the draft decision, as orally revised and amended.

The Preparatory Committee thus concluded its consideration of agenda item 5.

Draft provisional rules of procedure for the Conference [6]

The Preparatory Committee had before it the draft provisional rules of procedure for the Conference in E/CONF.84/PC/2/Rev.1. H.E. Mr. Lionel A. Hurst (Antigua and Barbuda), Vice-Chairman of the Preparatory Committee, had reported, at the 21st meeting, on the informal consultations which had been held on this item.

The Preparatory Committee then agreed to recommend to the Economic and Social Council the following draft decision for adoption: "Associate members of regional commissions. Representatives designated by associate members of regional commissions may participate as observers, without the right to vote, in the deliberations of the Conference, the preparatory process and, as appropriate, any other committee or working group".

H.E. Mr. Lionel A. Hurst (Antigua and Barbuda), Vice-Chairman of the Preparatory Committee, reported on further informal consultations held on this item.

Upon the request of the representative of Colombia (on behalf of the Group of 77), the Preparatory Committee then deferred further consideration of this item to its third session.

Adoption of the report of the Preparatory Committee on its second session [8]

CONSEIL ECONOMIQUE ET SOCIAL

COMMISSION PREPARATOIRE
DE LA CONFERENCE INTERNATIONALE
SUR LA POPULATION ET LE DEVELOPPEMENT
Deuxième session — 22e séance

Schéma théorique proposé des projets de recommandations de la Conférence [5]

Projet de décision E/CONF.84/PC/L.9

La Commission préparatoire poursuit l'examen du point 5 de l'ordre du jour. Le Président présente et révise oralement le projet de décision E/CONF.84/PC/L.9 qu'il soumet sur la base des consultations officieuses.

Les représentants de la Colombie (au nom du Groupe des 77), du Pakistan, du Danemark (au nom de la Communauté européenne et de ses Etats membres), de l'Inde, de la Norvège, des Philippines, du Royaume-Uni, de la Nouvelle-Zélande, de l'Algérie, de la République islamique d'Iran, des Etats-Unis, de la Suède et de la Chine font des déclarations et modifient de nouveau le texte.

La Commission préparatoire adopte ensuite le projet de décision, tel qu'il a été révisé et modifié oralement.

La Commission préparatoire termine ainsi l'examen du point 5 de l'ordre du jour.

Projet de règlement intérieur provisoire de la Conférence [6]

La Commission préparatoire est saisie du projet de règlement intérieur provisoire de la Conférence (E/CONF.84/PC/2/Rev.1). A la 21e séance, S.E. M. Lionel A. Hurst (Antigua-et-Barbuda), Vice-Président de la Commission préparatoire, a fait rapport sur les consultations officieuses tenues sur cette question.

La Commission préparatoire décide ensuite de recommander le projet de décision suivant au Conseil économique et social pour adoption : "Membres associés des commissions régionales. Les représentants désignés par les membres associés des commissions régionales peuvent participer en qualité d'observateurs, sans droit de vote, aux délibérations de la Conférence, à ses préparatifs et, selon qu'il convient, à tout autre comité ou groupe de travail".

S.E. M. Lionel A. Hurst (Antigua-et-Barbuda), Vice-Président de la Commission préparatoire, fait rapport sur d'autres consultations officieuses tenues sur la question.

A la demande du représentant de la Colombie (au nom du Groupe des 77), la Commission préparatoire reporte la suite de l'examen de cette question à sa troisième session.

Adoption du rapport de la Commission préparatoire sur les travaux de sa deuxième session [8]

Documents E/CONF.84/PC/L.8 and Add.1

H.E. Mr. Jerzy Z. Holzer (Poland), Vice-Chairman and Rapporteur of the Preparatory Committee, introduced the report of the Preparatory Committee on its second session contained in documents E/CONF.84/PC/L.8 and Add.1.

The representative of Senegal drew the Committee's attention to a correction in the French text.

The Preparatory Committee then adopted the draft report and agreed to authorize the Rapporteur to finalize the report.

The Preparatory Committee thus concluded its consideration of agenda item 8.

* * *

The representative of the United States made a statement.

The Secretary-General of the Conference made a statement.

23rd meeting

Preparations for the Conference [4]

Draft decision E/CONF.84/PC/L.7/Rev.1

The Secretary of the Preparatory Committee read out the Chairman's text, which was based on informal consultations on E/CONF/84/PC/L.7/Rev.1.

The representative of Canada raised a question.

The Secretary-General of the Conference responded to the question raised.

The Preparatory Committee then adopted the draft decision as a Chairman's text.

The Preparatory Committee thus concluded its consideration of agenda item 4.

Closure of the session

Statements were made by the representatives of Egypt, Colombia (on behalf of the Group of 77), Denmark (on behalf of the European Community and its member States), Finland (also on behalf of Denmark, Iceland, Norway and Sweden), Bolivia (on behalf of the Latin American and Caribbean States), Senegal (on behalf of the African States) and Morocco.

The observer of the Latin American and Caribbean Women's Health Network, a non-governmental organization, made a statement.

Documents E/CONF.84/PC/L.8 et Add.1

S.E. M. Jerzy Z. Holzer (Pologne), Vice-Président et Rapporteur de la Commission préparatoire, présente le rapport de la Commission sur les travaux de sa deuxième session (E/CONF.84/PC/L.8 et Add.1).

Le représentant du Sénégal appelle l'attention de la Commission sur une correction dans le texte français.

La Commission préparatoire adopte ensuite le projet de rapport et décide d'autoriser le Rapporteur à donner la forme définitive au rapport.

La Commission préparatoire termine ainsi l'examen du point 8 de l'ordre du jour.

* * *

Le représentant des Etats-Unis fait une déclaration.

La Secrétaire générale de la Conférence prend la parole.

23e séance

Préparatifs de la Conférence [4]

Projet de décision E/CONF.84/PC/L.7/Rev.1

Le Secrétaire de la Commission préparatoire donne lecture du texte du Président soumis sur la base des consultations officieuses sur le document E/CONF/84/PC/L.7/Rev.1.

Le représentant du Canada pose une question.

La Secrétaire générale de la Conférence répond à la question.

La Commission préparatoire adopte ensuite le projet de décision en tant que texte du Président.

La Commission préparatoire termine ainsi l'examen du point 4 de l'ordre du jour.

Clôture de la session

Des déclarations sont faites par les représentants de l'Egypte, de la Colombie (au nom du Groupe des 77), du Danemark (au nom de la Communauté européenne et de ses Etats membres), de la Finlande (également au nom du Danemark, de l'Islande, de la Norvège et de la Suède), de la Bolivie (au nom des Etats d'Amérique latine et des Caraïbes), du Sénégal (au nom des Etats africains) et du Maroc.

L'observateur du Latin American and Caribbean Women's Health Network, organisation non gouvernementale, fait une déclaration.

The Secretary-General of the Conference made a concluding statement.

The Chairman of the Preparatory Committee made a concluding statement.

•

• •

GENERAL ASSEMBLY

INTERNATIONAL LAW COMMISSION
Forty-fifth session
United Nations Office at Geneva

FRIDAY, 21 MAY 1993

2299th meeting

International criminal jurisdiction

The Commission continued its consideration of the item.

•

• •

United Nations Environment Programme

GOVERNING COUNCIL
Seventeenth session
Nairobi, Kenya

THURSDAY, 20 MAY 1993

9th plenary meeting

Coordination [6]

The Executive Director made an introductory statement followed by a general discussion.

Credentials of representatives [3]

The Council considered and adopted the oral report of the Bureau on the credentials of representatives of the Member States of the Governing Council.

La Secrétaire générale de la Conférence fait une déclaration finale.

Le Président de la Commission préparatoire fait une déclaration finale.

•

• •

ASSEMBLEE GENERALE

COMMISSION DU DROIT INTERNATIONAL
Quarante-cinquième session
Office des Nations Unies à Genève

VENDREDI 21 MAI 1993

2299e séance

Juridiction internationale pénale

La Commission poursuit l'examen de la question.

•

• •

Programme des Nations Unies pour l'environnement

CONSEIL D'ADMINISTRATION
Dix-septième session
Nairobi (Kenya)

JEUDI 20 MAI 1993

9e séance plénière

Coordination [6]

La Directrice exécutive fait un exposé liminaire suivi d'un débat général.

Vérification des pouvoirs [3]

Le Conseil examine et adopte le rapport oral du bureau sur la vérification des pouvoirs des Etats Membres du Conseil d'administration.

Provisional agenda, date and place of the eighteenth session of the Council [9]

The Council approved the Bureau's recommendation on the item (UNEP/GC.17/L.24).

Programme matters, including the implementation of the Plan of Action to Combat Desertification [7]

The Council took note of the report of the Committee on Programme Matters (UNEP/GC.17/31 and Corr.1).

The Environment Fund, other financial matters and administration [8]

The Council took note of the report of the Committee on Fund Matters (UNEP/GC.17/30.

Ordre du jour provisoire, date et lieu de la dix-huitième session du Conseil [9]

Le Conseil approuve la recommandation du bureau concernant cette question (UNEP/GC.17/L.24).

Questions intéressant le programme, notamment la mise en oeuvre du Plan d'action pour lutter contre la désertification [7]

Le Conseil prend note du rapport du Comité chargé de l'examen des questions intéressant le programme (UNEP/GC.17/31 and Corr.1).

Le Fonds pour l'environnement et autres questions financières et administratives [8]

Le Conseil prend note du rapport du Comité chargé du Fonds (UNEP/GC.17/30.

SIGNATURES, RATIFICATIONS, ETC.

[MULTILATERAL TREATIES DEPOSITED WITH THE SECRETARY-GENERAL]

European Agreement on Important International Combined Transport Lines and Related Installations (AGTC), concluded at Geneva on 1 February 1991

Ratification: Romania (21 May 1993)*

* The date of receipt of the relevant documents.

[TRAITES MULTILATERAUX DEPOSES AUPRES DU SECRETAIRE GENERAL]

Accord européen sur les grandes lignes de transport international combiné et les installations connexes (AGTC), conclu à Genève le 1er février 1991

Ratification : Roumanie (21 mai 1993*)

* Date de réception des documents pertinents.

ANNOUNCEMENTS

AVIS

Chairmen of the regional groups

The following information regarding the Chairmanship of the regional groups for the month of *May* has been communicated to the Secretariat:

African States:
Senegal
H.E. Mr. Kéba Birane Cisse

Asian States:
China
H.E. Mr. Li Zhaoxing

Présidents des groupes régionaux

Les renseignements ci-après concernant la présidence des groupes régionaux pendant le mois de *mai* ont été communiqués au Secrétariat :

Etats d'Afrique :
Sénégal
S.E. M. Kéba Birane Cisse

Etats d'Asie :
Chine
S.E. M. Li Zhaoxing

Eastern European States:
Latvia
H.E. Mr. Aivars Baumanis

Latin American and Caribbean States:
Bolivia
H.E. Mr. Oscar Serrate Cuéllar

Western European and Other States:
Italy
H.E. Mr. Francesco Paolo Fulci

Etats d'Europe orientale :
Lettonie
S.E. M. Aivars Baumanis

Etats d'Amérique latine et des Caraïbes :
Bolivie
S.E. M. Oscar Serrate Cuéllar

Etats d'Europe occidentale et autres Etats :
Italie
S.E. M. Francesco Paolo Fulci

COMMUNICATIONS TO THE EDITOR

Material for insertion in the *Journal* should be addressed to Room S-1138 not earlier than two days before the date set for publication
(Extensions 33888, 36771 and 36776)

Office opens at 4.30 p.m.

COMMUNICATIONS A LA REDACTION

Prière d'adresser les textes à insérer dans le *Journal* au Bureau S-1138 deux jours au plus tôt avant la date fixée pour la publication
(postes 33888, 36771 et 36776)

Heure d'ouverture : 16 h 30

Published at Headquarters, New York

Publié au Siège, New York

93-23667

JOURNAL

of the UNITED NATIONS

des NATIONS UNIES

SUNDAY, 23 MAY 1993 | No. 1993/99/Corr.1 | DIMANCHE 23 MAI 1993

PROGRAMME OF MEETINGS AND AGENDA

PROGRAMME ET ORDRE DU JOUR DES SEANCES ET DES REUNIONS

SCHEDULED MEETINGS

SEANCES PREVUES AU CALENDRIER DES CONFERENCES

Corrigendum

Rectificatif

Monday, 24 May 1993				*Lundi 24 mai 1993*		
SECURITY COUNCIL				CONSEIL DE SECURITE		
3 p.m.	consultations of the whole (closed)	Consultation Room	*15 heures*	consultations plénières (privées)	Salle de consultation	

Published at Headquarters, New York

Publié au Siège, New York

93-30071

JOURNAL

of the UNITED NATIONS

des NATIONS UNIES

SUNDAY, 23 MAY 1993 | No. 1993/99/Add.1 | DIMANCHE 23 MAI 1993

SUMMARY OF SCHEDULED MEETINGS

APERÇU DES SEANCES

Addendum

Additif

Saturday, 22 May 1993

SECURITY COUNCIL

3214th meeting

The situation in Cambodia

The agenda was adopted without objection.

The President made a statement (S/25822) on behalf of the Council.

Samedi 22 mai 1993

CONSEIL DE SECURITE

3214e séance

La situation au Cambodge

L'ordre du jour est adopté sans opposition.

Au nom du Conseil, le Président fait une déclaration (S/25822).

Published at Headquarters, New York

Publié au Siège, New York

93-30059